



**ACTIVE WEAR
RUNNING
TRAIL / ATHLETICS**



 TEXmarket è una delle aziende leader nella produzione di abbigliamento sportivo personalizzato. Realtà altoatesina a conduzione familiare che, grazie alla lunga esperienza, all'eccellente qualità dei tessuti, all'utilizzo delle più moderne tecnologie nella stampa e nei materiali, rappresenta un punto di riferimento per l'abbigliamento tecnico di diverse discipline: Cycling, Running, Triathlon, Sport invernali e Sport di Squadra.

Siamo lieti di potervi presentare la nuova edizione del nostro catalogo Running, frutto di un forte impegno e realizzato in un periodo delicato.

Desideriamo pertanto, approfittare di questa occasione per ringraziare i nostri clienti e partner, per la fiducia dimostrata. Abbiamo continuato ad investire nell'analisi costante delle fibre e dei tessuti secondo i più alti standard internazionali, nella ricerca delle migliori soluzioni tecnologiche e nell'ampliamento delle nostre linee di prodotto, ottimizzando sempre più i processi e l'attività dei nostri reparti produttivi - vero cuore pulsante dell'azienda. Un grazie particolare anche ai tanti atleti professionisti che quotidianamente testano i nostri prodotti sul campo e che, con la loro esperienza, ci danno preziosi suggerimenti su come migliorare i nostri capi d'abbigliamento.

Il team di TEXmarket è pronto ad affiancarvi nelle nuove sfide, impegnandosi ogni giorno a essere il vostro partner con tenacia e passione.

 TEXmarket ist einer der führenden Hersteller von individuell gefertigter Sportbekleidung. Ein Südtiroler Familienunternehmen, das dank seiner langjährigen Erfahrung, der ausgezeichneten Qualität seiner Stoffe und der Verwendung modernster Druck- und Materialtechnologien, ihr Ansprechpartner für technische Bekleidung in verschiedenen Sportarten ist: Radfahren, Laufen, Triathlon, Wintersport und Teamsport.

Wir freuen uns, die neue Ausgabe unseres Running Katalogs präsentieren zu dürfen.

Wir möchten uns bei unseren Kunden und Partnern für das uns entgegengebrachte Vertrauen bedanken. Wir investieren weiterhin in die Analyse von Fasern und Geweben nach den höchsten internationalen Standards, in die Suche nach den besten technologischen Lösungen und somit in die Erweiterung unserer Produktlinien, wobei wir die Prozesse und Abläufe unserer Produktionsabteilungen - dem Herzstück des Unternehmens - immer weiter optimieren. Ein besonderer Dank gilt auch den vielen Profisportlern, die unsere Produkte täglich testen und uns mit ihrer Erfahrung wertvolle Anregungen zu deren Verbesserung geben.

Das Team von TEXmarket blickt positiv in die Zukunft und engagiert sich stark dafür, Ihr bestmöglicher Lieferant und Partner zu sein.

 TEXmarket is one of the leading manufacturers of customised sportswear. A South Tyrolean family business that, thanks to its long experience, the excellent quality of its fabrics and the most modern technologies in printing and materials, represents the reference partner for technical apparel in various sports: Cycling, Running, Triathlon, Winter Sports and Team Sports.

We are pleased to present the new edition of our Running catalogue, the result of a strong commitment created in a delicate period.

We are glad to take this opportunity to thank our customers and partners for the trust they have shown us. We have continued to invest in the constant analysis of fibres and fabrics according to the highest international standards, in the search for the best technological solutions and in the expansion of our product lines, while optimising processes and activities of our production departments - the real beating heart of the company. A special thank you goes also to the many professional athletes who test our products and give us valuable suggestions on how to improve them.

The TEXmarket team is ready to face with you new challenges and is strongly committed to be your best possible supplier and partner.

 TEXmarket est un des principaux producteur de sport vêtements personnalisés. Une société familiale du Tyrol du Sud qui, grâce à sa longue expérience, à l'excellente qualité de ses tissus et à l'utilisation des les plus modernes technologies en matière d'impression et de matériaux, représente un partenaires de référence pour les vêtements techniques dans diverses disciplines: Cyclisme, Course à pied, Triathlon, Sports d'hiver et Sports d'équipe.

Nous sommes heureux de présenter la nouvelle édition de notre catalogue Running, fruit d'un fort engagement.

Nous profitons donc de cette occasion pour remercier nos clients et partenaires pour la confiance qu'ils nous témoignent. Nous avons continué à investir dans l'analyse constante des fibres et des tissus selon les plus élevées normes internationales, dans la recherche des meilleures solutions technologiques et dans l'élargissement de nos lignes de produits, en optimisant toujours les processus et les activités de nos départements de production - le cœur battant de l'entreprise. Nous remercions également les nombreux athlètes professionnels qui testent quotidiennement nos produits et qui, grâce à leur expérience, nous donnez de précieuses suggestions pour l'amélioration de nos vêtements.

L'équipe de TEXmarket est prête à vous accompagner dans de nouveaux défis, s'engageant chaque jour à être votre partenaire avec ténacité et passion.

LAGARINA CRUS TEAM



Attilio
Fotoni

VENTI
2020

INDEX

Certificates	6
Active Wear	
Fit X	8
Spectre	14
Ghost	18
Running	
Nizza Wool	20
Nizza Cool	26
Nizza Sport	30
Nizza	38
Texas	50
Atlanta	52
Shorts Pocket Zip	54
Shorts Run Fit	58
Shorts	62
Trail	
Trail Tops	68
Trail Shorts	70
Athletics	
Athletics Tops	72
Athletics Shorts	73
After Race	
Jackets	74
Tracksuits	78
Hoodies	80
Polos	81
Accessories	
Running Cap	84
Headband	84
Collar Cuff	84
Fabrics	
Green Fabrics	86
Other Fabrics	88
Care Instructions	94

CERTIFICATES



Il Global Recycle Standard è promosso da Textile Exchange, una delle più importanti organizzazioni non-profit internazionali per lo sviluppo responsabile e sostenibile nel settore tessile. Lo standard riconosce l'importanza del riciclo per la crescita di un modello di produzione e consumo sostenibile, con l'obiettivo di favorire la riduzione del consumo di risorse (materie prime vergini, acqua ed energia) ed aumentare la qualità dei prodotti riciclati.

Il GRS prevede il rilascio di una dichiarazione ambientale verificata da parte terza che assicura il contenuto di materiali da riciclo dei loro prodotti, sia intermedi che finiti, il mantenimento della tracciabilità lungo l'intero processo produttivo, le restrizioni nell'uso dei prodotti chimici ed il rispetto di criteri ambientali e sociali in tutte le fasi della filiera produttiva dal riciclo dei materiali, alle successive fasi manifatturiere, fino all'etichettatura del prodotto finito. Le fasi che non rientrano nella certificazione sono la raccolta dei rifiuti, la cernita, selezione e raggruppamento. Possono essere certificati in base al GRS i prodotti e le attività manifatturiere.

Il Global Recycle Standard garantisce:

- Prodotti contenenti almeno il 20% di materiale da riciclo pre-consumo e post-consumo;
- Attività e processi manifatturieri attraverso i quali il materiale riciclato viene impiegato per realizzare prodotti intermedi (ad esempio: filati e tessuti) o prodotti finiti destinati al consumatore, che utilizzino modelli e procedure gestionali conformi ai requisiti fissati.

Der Global Recycle Standard wird von der Textile Exchange gefördert, einer der wichtigsten internationalen Non-Profit-Organisationen für eine verantwortungsvolle und nachhaltige Entwicklung im Textilsektor. Die Norm erkennt die Bedeutung des Recyclings für das Wachstum eines nachhaltigen Produktions- und Konsummodells an, mit dem Ziel, die Reduzierung des Ressourcenverbrauchs (neue Rohstoffe, Wasser und Energie) zu fördern und die Qualität der recycelten Produkte zu erhöhen.

Der GRS sieht die Ausstellung einer von Dritten geprüften Umwelterklärung vor, die den Gehalt an recycelten Materialien in Produkten, sowohl in den Zwischen- als auch in den Endprodukten, die Aufrechterhaltung der Rückverfolgbarkeit während des gesamten Produktionsprozesses, die Beschränkung des Einsatzes von Chemikalien und die Einhaltung ökologischer und sozialer Kriterien auf allen Stufen der Produktionskette vom Recycling der Materialien über die nachfolgenden Fertigungsstufen bis hin zur Kennzeichnung des fertigen Produkts gewährleistet. Nicht von der Zertifizierung abgedeckte Schritte sind die Abfallsammlung, Sortierung, Auswahl und Gruppierung. Produkte und Fertigungsbetriebe können nach GRS zertifiziert werden.

Der Global Recycle Standard garantiert:

- Produkte, die mindestens 20 % Pre-Consumer- und Post-Consumer-Recyclingmaterial enthalten;
- Fertigungstätigkeiten und -prozesse, bei denen Rezyklat zur Herstellung von Zwischenprodukten (z. B. Garne und Stoffe) oder Endprodukten für den Verbraucher verwendet wird, unter Verwendung von Managementmodellen und -verfahren, die den Anforderungen entsprechen.

The Global Recycled Standard (GRS) is promoted by Textile Exchange , one of the most important non-profit organizations that internationally promote responsible and sustainable development in the textile sector . With this standard, Textile Exchange recognizes the fundamental importance of recycling for the growth of a model of sustainable production and consumption; aims to encourage the reduction of resource consumption (virgin raw materials, water and energy) and to increase the quality of recycled products. The GRS provides for the issue of a third party verified environmental statement which proves:

- the content of recycled materials of their products (both intermediate and finished)
- compliance with environmental and social criteria in all of the production chain.

All products that are composed of at least 20% of pre-consumer and post-consumer recycled materials can be GRS certified. The GRS criteria extend to the following areas:

- Product composition and content of recycled materials
- Maintaining traceability throughout the entire production process
- Restrictions on the use of chemicals.
- Compliance with relevant environmental criteria which may concern: water supply; waste discharge; and water drains; energy recovery (use of selected waste); polluting emissions into the atmosphere; waste production and management; soil and groundwater contamination; management of dangerous substances, preparations and materials; noise emissions; emergency management
- Compliance with social criteria relating to workers' rights.

Steps that do not require certification:

- Refuse collection
- Sorting, selection, grouping.

Phases covered by the certification:

- Recycling of materials
- Every manufacturing process through which the recycled material is used to make intermediate products (for example: yarns and fabrics) or finished products intended for the consumer.

CERTIFICATES



Intertek

La certificazione ISO 9001, norma internazionale per i Sistemi di Gestione per la Qualità (SGQ), pubblicata dall'ISO (International Organization for Standardization), attesta la realizzazione di prodotti conformi e di qualità, fornendo delle precise indicazioni che favoriscono lo sviluppo di un sistema di gestione per la qualità all'interno dell'organizzazione.

Die ISO 9001-Zertifizierung, eine internationale Norm für Qualitätsmanagementsysteme (QMS), die von der ISO (International Organization for Standardization) herausgegeben wird, bescheinigt die Herstellung von konformen und qualitativ hochwertigen Produkten und liefert genaue Angaben, die die Entwicklung eines Qualitätsmanagementsystems innerhalb der Organisation fördern.

The ISO 9001 certification, an international standard for Quality Management Systems (QMS), published by the ISO (International Organization for Standardization), certifies the production of compliant and quality products, providing precise indications that encourage the development of a quality management system within the organisation.



SA 8000

Reg. No.: 76R14593

La certificazione SA8000 è lo standard di riferimento riconosciuto a livello mondiale nato con l'obiettivo di garantire ottimali condizioni di lavoro. La Certificazione Etica SA8000 risponde alle esigenze delle organizzazioni che intendono distinguersi per il loro impegno nello sviluppo sostenibile, con particolare attenzione alle tematiche sociali.

Die SA8000-Zertifizierung ist der weltweit anerkannte Referenzstandard mit dem Ziel, optimale Arbeitsbedingungen zu gewährleisten. Die Ethik-Zertifizierung SA8000 erfüllt die Bedürfnisse von Organisationen, die sich durch ihr Engagement für eine nachhaltige Entwicklung auszeichnen wollen, mit besonderem Augenmerk auf soziale Belange.

SA8000 certification is the globally recognised reference standard designed to ensure optimal working conditions. The SA8000 Ethical Certification meets the needs of organisations that intend to distinguish themselves for their commitment to sustainable development, with particular attention to social issues.



La certificazione ISO 14001 rappresenta lo standard e il riferimento normativo per un "Sistema di gestione Ambientale" caratterizzato dallo sviluppo e dall'attuazione di una corretta politica ambientale e di una serie di obiettivi che impegnano l'organizzazione alla piena conformità di prescrizioni volontarie o dettate dal mercato di appartenenza.

Die ISO 14001-Zertifizierung stellt den Standard und die regulatorische Referenz für ein „Umweltmanagementsystem“ dar, das durch die Entwicklung und Implementierung einer angemessenen Umweltpolitik und einer Reihe von Zielen gekennzeichnet ist, die die Organisation zur vollständigen Einhaltung freiwilliger oder vom jeweiligen Markt diktierter Anforderungen verpflichten.

ISO 14001 certification is the standard and regulatory reference for an „Environmental Management System“ characterised by the development and implementation of a proper environmental policy and a series of objectives that commit the organisation to full compliance with voluntary or market-driven requirements.

ACTIVE WEAR - FIT X

-  Capi fitness fashion e funzionali, pratici e adatti per svolgere diverse attività fisiche senza rinunciare allo stile! Li puoi utilizzare in ambiente indoor e outdoor. Realizzati in tessuti tecnici traspiranti, per favorire la traspirazione e lasciare il corpo asciutto.
-  Modische und funktionelle Fitnessbekleidung, praktisch und geeignet für verschiedene körperliche Aktivitäten, ohne auf Stil zu verzichten! Im Innen- und Außenbereich verwendbar. Aus atmungsaktivem, technischem Stoff, der die Transpiration fördert und den Körper trocken hält.
-  Fashionable and functional fitness apparel, practical and suitable for various physical activities without sacrificing style! Perfectly suitable for indoor and outdoor activities. Made of breathable technical fabrics, to promote perspiration and leave the body dry.
-  Vêtements de fitness à la mode et fonctionnels, pratiques et adaptés à diverses activités physiques sans sacrifier le style ! Vous pouvez les utiliser à l'intérieur et à l'extérieur. Fabriqué en tissus techniques respirants, pour favoriser la transpiration et laisser le corps sec.

 XS - 3XL



comfortable back adjustments



technical mesh fabric



special „tulle“ effect fabric

BRA FIT X WOMEN Art. 761004

NEW

-  Bra sportivo con morbido elastico sotto il seno. Specifici tagli ergonomici per una vestibilità eccezionale. Comode regolazioni posteriori con fibbie e gancetti.
-  Sport-BH mit weichem Gummizug unter der Brust. Spezielle ergonomische Schnitte für eine außergewöhnliche Passform. Bequeme Rückenverstellung mit Schnallen und Haken.
-  Sports Bra with soft elastic under the bust. Specific ergonomic cuts for an exceptional fit. Comfortable back adjustments with buckles and hooks.
-  Soutien-gorge de sport avec élastique souple sous la poitrine. Coupes ergonomiques spécifiques pour un ajustement exceptionnel. Réglages confortables du dos avec boucles et crochets.

 Fabric: Fitness 144



ACTIVE WEAR - FIT X

TOP FIT X WOMEN Art. 761002

NEW

🇮🇹 Top donna, taglio ampio, con collo aderente, apertura laterale ampia per maggiore libertà durante i movimenti in palestra. Tessuto microforato per una perfetta traspirazione.

🇩🇪 Damen-Top, weiter Schnitt, elastischer, anliegender Kragen, weite Seitenöffnung für mehr Bewegungsfreiheit im Fitnessstudio. Mikroperforierter Stoff für perfekte Atmungsaktivität.

🇬🇧 Women's top, loose cut, elastic, fitted collar, wide side opening for greater freedom of movement in the gym. Microperforated fabric for perfect breathability.

🇫🇷 Haut pour femme, col ample, large ouverture latérale pour une plus grande liberté de mouvement en salle de sport. Tissu microperforé pour une parfaite respirabilité.

❖ Fabrics: Ritmo Shantung + Rudolf



TOP FIT X PRO WOMEN Art. 761003

NEW

🇮🇹 Top donna con corpetto a spalline strette e X Cross posteriore. Cuciture flatlock, inserto schiena con speciale tessuto effetto "toulle".

🇩🇪 Damen-Top mit schmalen Schulterträgern und X-Cross-Rücken. Flatlock-Nähte, Rückeneinsatz mit speziellem "Toulle"-Effektgewebe.

🇬🇧 Women's top with narrow shoulder straps and X Cross back. Flatlock seams, back insert with special "toulle" effect fabric.

🇫🇷 Haut pour femmes avec bretelles étroites et dos en croix. Coutures flatlock, insert dorsal avec tissu spécial effet toulle.

❖ Fabrics: Interpower + Gips Soft Finish



ACTIVE WEAR - FIT X

T-SHIRT FIT X WOMEN Art. 761008

NEW

🇮🇹 Maglia fitness donna, maniche taglio giro, collo con comoda e ampia apertura, combinazione di tessuti altamente traspiranti.

🇩🇪 Damen-Fitnesstrikot, rund geschnittene Ärmel, Kragen mit bequemer und weiter Öffnung, Kombination aus hoch atmungsaktiven Stoffen.

🇬🇧 Women's fitness jersey, round cut sleeves, collar with comfortable and wide opening, combination of highly breathable fabrics.

🇫🇷 Maillot de fitness pour femmes, manches à coupe ronde, collier avec ouverture large et confortable, combinaison de tissus hautement respirants.

◆ Fabrics: Interpower + Interlock



LEGGINS FIT X WOMEN Art. 761001

NEW

🇮🇹 Leggins donna, con cuciture flatlock a contrasto, utile taschino inserito nella parte posteriore della fascia in vita, tessuto morbido e avvolgente.

🇩🇪 Damen-Leggings, mit kontrastierenden Flatlock-Nähten, praktischer Tasche auf der Rückseite des Bundes, weiches und anschmiegendes Material.

🇬🇧 Women's leggings, with contrasting flatlock seams, useful pocket on the back of the waistband, soft and snug fabric.

🇫🇷 Leggings pour femmes, avec coutures flatlock contrastées, poche utile au dos de la ceinture, tissu doux et confortable.

◆ Fabrics: 1) Endurance X Matt; 2) Fitness 144



ACTIVE WEAR - FIT X

S BASELAYER FIT X Art. 761010

NEW

- Smanicato unisex, completamente in tessuto tecnico a rete, vestibilità aderente, cuciture flatlock.
- Unisex, ärmellos, komplett aus technischem Netzstoff, eng anliegend, Flatlock-Nähte.
- Unisex sleeveless, completely in technical mesh fabric, close fitting, flatlock seams.
- Sans manches unisex, entièrement en tissu technique mesh, ajusté, coutures flatlock.

Fabric: JL 130



SS BASELAYER FIT X Art. 761009

NEW

- Maglia unisex, completamente in tessuto tecnico a rete, vestibilità aderente, cuciture flatlock.
- Unisex-Trikot, ärmellos, komplett aus technischem Netzstoff, eng anliegend, Flatlock-Nähte.
- Unisex jersey, completely in technical mesh fabric, close fitting, flatlock seams.
- Maillot unisex, entièrement en tissu technique mesh, ajusté, coutures flatlock.

Fabric: JL 130



ACTIVE WEAR - FIT X

T-SHIRT FIT X MEN Art. 761007

NEW

🇮🇹 Maglia fitness uomo, maniche taglio raglan, giro collo, **tessuto Orange** effetto "second Skin".

🇩🇪 Herren-Fitness-Shirt, Raglanärmel, Rundhalsausschnitt, aus dem **Stoff Orange** mit "Second Skin"-Effekt.

🇬🇧 Men's fitness shirt, raglan cut sleeves, round neck, **Orange fabric** with "second skin" effect.

🇫🇷 Chemise de fitness pour hommes, manches raglan, col rond, **tissu Orange** avec effet "seconde peau".

◆ Fabric: Orange



SHORT FIT X MEN Art. 761005

NEW

🇮🇹 Short uomo per il fitness. Comodi spacchi laterali, cordoncino in vita, con tight interno aderente e due tasche laterali.

🇩🇪 Fitness-Shorts für Männer. Bequeme Seitenschlitze, Kordelzug an der Taille, praktische, mit enger Innenhose mit zwei Seitentaschen.

🇬🇧 Men's fitness shorts. Comfortable side slits, drawstring waist, with useful tight inside with two side pockets.

🇫🇷 Shorts de fitness pour hommes. Fentes latérales confortables, taille à cordon de serrage, avec pantalon intérieur ajusté avec deux poches latérales.

◆ Fabrics: S10 + Interlock



LEGGINS FIT X MEN Art. 761006

NEW

 Leggins uomo, cordoncino in vita, cuciture flatlock a contrasto, ampia tasca esterna laterale, morbido tessuto Lycra.

 Herren-Leggings, Kordelzug an der Taille, kontrastierende Flatlock-Nähte, große Außentasche an der Seite, weiches Lycra-Material.

 Men's leggings, drawstring waist, contrasting flatlock seams, large external side pocket, soft Lycra fabric.

 Leggings pour hommes, cordon de serrage à la taille, coutures flatlock contrastées, grande poche latérale extérieure, tissu Lycra doux.

 Fabrics: 1) Lycra Power + Endurance X Matt
2) Hotwind + Endurance X Matt
3) Lightwind + Endurance X Matt
4) B-Fit + Endurance X Matt



ACTIVE WEAR - SPECTRE

TOP SPECTRE WOMEN Art. 770013

🇮🇹 Top donna con taglio aderente, cuciture piatte.

🇩🇪 Damen-Top, enger Schnitt, Flachnähte.

🇬🇧 Top woman, fit cut, flat cover stitching.

🇫🇷 Débardeur femme, coupe étroite, coutures à plat.

ksam Fabric: Tavolara



TANK TOP SPECTRE WOMEN Art. 740780

🇮🇹 Top con inserti in rete, taschino posteriore con zip invisibile.

🇩🇪 Top mit Netzeinsätzen, Rückentasche mit unsichtbarem Reißverschluss.

🇬🇧 Top with mesh inserts, back pocket with invisible zip.

🇫🇷 Dessus avec inserts en filet, poche arrière avec fermeture éclair invisible.

ksam Fabrics: Interpower + Interlock + Kite



ACTIVE WEAR - SPECTRE

SHIRT SPECTRE WOMEN Art. 740782

- Maglia manica corta, taschino posteriore con zip invisibile.
- Kurzarmtrikot, Rückentasche mit unsichtbarem Reißverschluss.
- Short sleeve jersey, back pocket with invisible zip.
- Maillot manches courtes, poche arrière avec fermeture éclair invisible.
- Fabrics:** Interpower + Interlock



JACKET SPECTRE WOMEN Art. 740781

- Giubbino con inserti in rete, tasche laterali con cerniera camlock.
- Jacke mit Netzeinsätzen, Seitentaschen mit Camlock Reißverschluss.
- Jacket with mesh inserts, camlock zippered side pockets.
- Veste avec inserts en filet, poches latérales avec fermeture éclair camlock.
- Fabrics:** Isabel + Kite



ACTIVE WEAR - SPECTRE

SHORT SPECTRE WOMEN Art. 740779

- Pantaloncino corto con interno aderente, comodo taschino in vita.
- Kurze Shorts mit enger Passform innen, bequeme Tasche an der Taille.
- Short pants with a tight fitting inner short, comfortable pocket at the waist.
- Short court avec une coupe moulante à l'intérieur, poche confortable à la taille.

Fabrics: S10 + Brisbane + Isabel



SKIRT RUN SPECTRE WOMEN Art. 710542

- Gonna da running e atletica con pantaloncino aderente interno e due comode tasche laterali.
- Lauf- und Athletikrock mit angepasster Innenhose und zwei bequemen Seitentaschen.
- Running and athletic skirt with fitted inner shorts and two comfortable side pockets.
- Jupe de course et d'athlétisme avec short intérieur ajusté et deux poches latérales confortables.

Fabric: Brisbane



ACTIVE WEAR - SPECTRE

KNICKERS SPECTRE WOMEN Art. 740783

🇮🇹 Leggings ¾ con elastico esposto fine gambe.

🇩🇪 ¾ Leggings mit abgesetzten Bündchen am Beinabschluss.

🇬🇧 ¾ Leggings with exposed elastic at the end of the legs.

🇫🇷 ¾ short avec élastique exposé à l'extrémité des jambes.

◆ Fabrics: 1) Fitness 144 + Isabel
2) Endurance X Matt + Isabel
3) B-Fit + Isabel



TIGHTS SPECTRE WOMEN Art. 740784

🇮🇹 Leggings lungo aderente.

🇩🇪 Enganliegende lange Leggings.

🇬🇧 Close fitting long leggings.

🇫🇷 Leggings longs et adhérents.

◆ Fabrics: 1) Fitness 144 + Isabel
2) Endurance X Matt + Isabel
3) B-Fit + Isabel



ACTIVE WEAR - GHOST

-  Articolo tecnico studiato per competizioni di lunga percorrenza, l'uso di tessuti tecnici molto leggeri, estremamente traspiranti, il taglio ampio e fianchetti laterali in rete aumentano il benessere fisico dell'atleta durante la corsa
-  Technischer Artikel für Langstreckenwettbewerbe, Verwendung von sehr leichten technischen Stoffen, extrem atmungsaktiv, der weite Schnitt und die Seitenteile aus Mesh erhöhen das körperliche Wohlbefinden des Athleten während des Rennens
-  Technical article designed for long-distance competitions, the use of very light technical fabrics, extremely breathable, the wide cut and side panels in mesh increase the physical well-being of the athlete during the race
-  Article technique conçu pour les compétitions longue distance, utilisation de tissus techniques très légers, extrêmement respirants, la coupe large et les panneaux latéraux en maille augmentent le bien-être physique de l'athlète pendant la course

 XS - 3XL



wide armholes



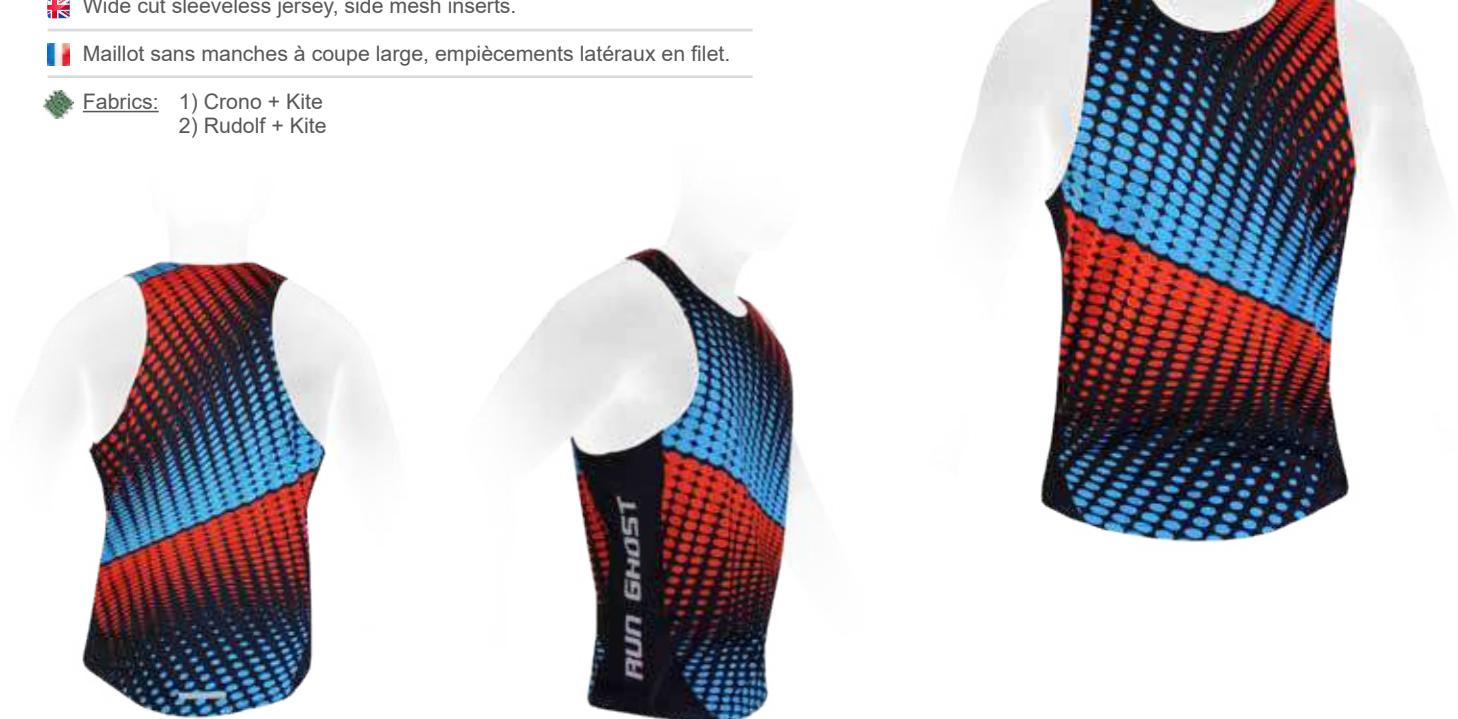
reflecting stripe



large side panels
in mesh

S RUN GHOST MEN Art. 710540

-  Canotta taglio ampio, inserti laterali in rete.
 -  Weit geschnittenes ärmelloses Trikot, seitliche Netzeinsätze.
 -  Wide cut sleeveless jersey, side mesh inserts.
 -  Maillot sans manches à coupe large, empiècements latéraux en filet.
-  Fabrics: 1) Crono + Kite
2) Rudolf + Kite





RUNNING - NIZZA WOOL

-  Capi tecnici con taglio e vestibilità morbida, adatti sia ad un uso "Urban" sia agonistico. Il tessuto Merino Wool ne esalta le caratteristiche di traspirabilità, leggerezza, comfort in ogni situazione meteo.
-  Technische Bekleidung mit weichem Schnitt und Passform, geeignet für den Einsatz in der Stadt und im Wettbewerb. Das Gewebe aus Merinowolle verbessert die Eigenschaften von Atmungsaktivität, Leichtigkeit und Komfort bei jeder Wetterlage.
-  Technical garments with a comfort cut and fit, suitable for both "Urban" and competitive use. The Merino Wool fabric enhances the characteristics of breathability, lightness, comfort in any weather situation.
-  Vêtements techniques à coupe confortable, convenant aussi bien à un usage "urbain" que compétitif. Le tissu de laine mérinos améliore les caractéristiques de respirabilité, de légèreté et de confort dans n'importe quelle situation météorologique.

 XS - 3XL



raglan sleeves



reflecting stripe



fabric in Merino Wool

HOODIE CLIMATE WOMEN Art. 740700

-  Hoodie manica lunga, con cerniera reverse camlock, comodo cappuccio avvolgente, due tasche anteriori con cerniere reverse camlock, passo elastico su fondo maniche e fondo hoodie.
-  Hoodie, mit Front-Reverse-Camlock-Reißverschluss, komfortable Kapuze, zwei Fronttaschen mit Reverse-Camlock-Reißverschlüssen, elastischer Paspel an den Ärmelabschlüssen und Unterseite des Hoodies.
-  Long sleeve hoodie, with reverse front camlock zip, comfortable hood, two front pockets with reverse camlock zips, elastic paspol on sleeve-ends and at the bottom of the hoodie.
-  Sweat à capuche à manches longues, avec fermeture à glissière camlock inversée, capuche enveloppante confortable, deux poches avant avec fermeture à glissière camlock inversée, paspol élastique sur les manches et le bas du sweat à capuche.

 Fabric: Vintage Merino 170



RUNNING - NIZZA WOOL

S NIZZA WOOL WOMEN Art. 710537

- Canotta in tessuto lana Merino.
- Ärmelloses Trikot in Merino Stoff.
- Sleeveless jersey in Merino fabric.
- Maillot sans manches en tissu Merino.
- Fabric: Scotland Merino



SS NIZZA WOOL WOMEN Art. 710539

- Maglia manica corta in tessuto lana Merino.
- Kurzarmtrikot in Merino Stoff.
- Short sleeve jersey in Merino fabric.
- Maillot avec manches courtes en tissu Merino.
- Fabric: Scotland Merino



RUNNING - NIZZA WOOL

HOODIE CLIMATE MEN Art. 740699

NEW

🇮🇹 Hoodie manica lunga, con cerniera reverse camlock, comodo cappuccio avvolgente, due tasche anteriori con cerniere reverse camlock, paspol elastico su fondo maniche e fondo hoodie.

🇩🇪 Hoodie, mit Front-Reverse-Camlock-Reißverschluss, komfortable Kapuze, zwei Fronttaschen mit Reverse-Camlock-Reißverschlüssen, elastischer Paspel an den Ärmelabschlüssen und Unterseite des Hoodies.

🇬🇧 Long sleeve hoodie, with reverse front camlock zip, comfortable hood, two front pockets with reverse camlock zips, elastic paspol on sleeve-ends and at the bottom of the hoodie.

🇫🇷 Sweat à capuche à manches longues, avec fermeture à glissière camlock inversée, capuche enveloppante confortable, deux poches avant avec fermeture à glissière camlock inversée, paspol élastique sur les manches et le bas du sweat à capuche.

Fabric: Vintage Merino 170



S NIZZA WOOL MEN Art. 710536

🇮🇹 Canotta in tessuto lana Merino.

🇩🇪 Ärmelloses Trikot in Merino Stoff.

🇬🇧 Sleeveless jersey in Merino fabric.

🇫🇷 Maillot sans manches en tissu Merino.

Fabric: Scotland Merino



RUNNING - NIZZA WOOL

SS NIZZA WOOL MEN Art. 710538

🇮🇹 Maglia manica corta in tessuto lana Merino.

🇩🇪 Kurzarmtrikot in Merino Stoff.

🇬🇧 Short sleeve jersey in Merino fabric.

🇫🇷 Maillot avec manches courtes en tissu Merino.

ksam Fabric: Scotland Merino







RUNNING - NIZZA COOL

IT Articoli studiati per avere la massima traspirazione e performance durante l'attività fisica, completamente realizzati in morbida rete, maniche raglan con fianchetti laterali, taglio aderente, sovra cuciture ornamentali, banda reflex orizzontale centrale in fondo alla schiena.

DE Diese Linie wurde konzipiert, um eine maximale Atmungsaktivität und Leistungsfähigkeit während der körperlichen Aktivität sicherzustellen, komplett aus weichem Netzstoff, Raglanärmel, Seiteneinsätze, enganliegender Schnitt, Ziernähte, horizontaler Reflektorstreifen hinten im unteren Bereich.

EN This article line have been created to guarantee the highest breathability and efficiency during the activity, made completely in soft net fabric, raglan sleeves, fitting cut, flat cover stitching, reflecting stripe centred in the lower back area.

FR Ce débardeur a été conçue pour assurer une respirabilité et une performance maximales pendant l'activité physique. Elle est entièrement en tissu-maille doux, manches raglan, empiècements latéraux, coupe très près du corps, coutures décoratives, bandes réfléchissantes horizontales au bas de la partie arrière.

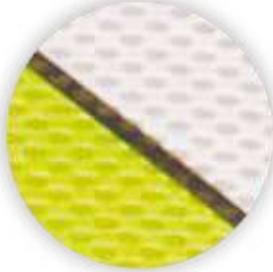
XS - 3XL



flat cover stitching



reflecting stripe



soft net mesh
JL 221B

S NIZZA COOL WOMEN Art. 710521

IT Canotta donna realizzata totalmente in morbida rete traspirante, con sovra cuciture.

DE Ärmelloses Damenshirt komplett aus weichem, atmungsaktiven Netzstoff, Ziernähte.

EN Sleeveless jersey, women cut, made completely in soft net fabric, flat cover stitching.

FR Débardeur femme entièrement en tissu-maille doux et respirant, coutures décoratives.

Fabric: JL 221B



RUNNING - NIZZA COOL

SS NIZZA COOL WOMEN Art. 710523

🇮🇹 Maglia donna realizzata totalmente in morbida rete traspirante, con sovraccuciture.

🇩🇪 Kurzarm-Damen-Shirt komplett aus weichem, atmungsaktiven Netzstoff, Ziernähte.

🇬🇧 Short sleeve jersey, women cut, made completely in soft net fabric, flat cover stitching.

🇫🇷 Maillot manches courtes femme, entièrement en tissu-maille doux et respirant, coutures décoratives.

ksam Fabric: JL 221B



RUNNING - NIZZA COOL

S NIZZA COOL MEN Art. 710520

🇮🇹 Canotta realizzata totalmente in morbida rete traspirante, con sovra cuciture.

🇩🇪 Ärmelloses Shirt komplett aus weichem, atmungsaktiven Netzstoff, Ziernähte.

🇬🇧 Sleeveless jersey, made completely in soft net fabric, flat cover stitching.

🇫🇷 Débardeur entièrement en tissu-maille doux et respirant, coutures décoratives.

❖ Fabrics: JL 221B



SS NIZZA COOL MEN Art. 710522

🇮🇹 Maglia realizzata totalmente in morbida rete traspirante, con sovra cuciture.

🇩🇪 Kurzarm-Shirt komplett aus weichem, atmungsaktiven Netzstoff, Ziernähte.

🇬🇧 Short sleeve jersey, made completely in soft net fabric, flat cover stitching.

🇫🇷 Mailot manches courtes, entièrement en tissu-maille doux et respirant, coutures décoratives.

❖ Fabrics: JL 221B



LIBERTAS PORCIA



RUNNING - NIZZA SPORT

- Modello donna, maniche raglan, con fianchetti (**Opzione in rete Kite**), taglio aderente, banda riflettente orizzontale centrale in fondo alla schiena, cuciture ornamentali piatte nei fianchetti.
- Damenschnitt mit Raglanärmeln, mit Seiteneinsätzen (**option mit Kite Netz**), eng anliegender Schnitt, Reflektorstreifen zentriert im unteren Rückenbereich, Flachnähte an den Seiteneinsätzen.
- Women cut, raglan sleeves, with side panels (**option with mesh Kite**), tapered fit, reflecting stripe centered in the lower back area, flat cover stiching on the side panels.
- Coupe femmes, manches raglan, avec inserts latérales (**option avec mesh Kite**), coupe ajustée, bande réfléchissante horizontale sur le dos, couture a plat sur les inserts latérales.

XS - 3XL



flat cover stitching



reflecting stripe



option with Mesh Kite
on side panels

S NIZZA SPORTLINE WOMEN

S NIZZA SPORT WOMEN

*** Option with Mesh Kite for side panels

- Canotta.
 - Ärmelloses Trikot.
 - Sleeveless jersey.
 - Maillot sans manches.
- Fabrics: (710312) 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange
(710508) Interpower



RUNNING - NIZZA SPORT

SS NIZZA SPORTLINE WOMEN

*** Option with Mesh Kite for side panels

🇮🇹 Maglia manica corta.

🇩🇪 Kurzarmtrikot.

🇬🇧 Short sleeve jersey.

🇫🇷 Maillot avec manches courtes.

❖ Fabrics: (710308) 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange
(710507) Interpower



also available with V-collar
SS NIZZA RUN SPORT V WOMEN Art. 710534

LS NIZZA SPORTLINE WOMEN NO ZIP

Art. 710388

🇮🇹 Maglia manica lunga senza cerniera.

🇩🇪 Langarmtrikot ohne Reißverschluss.

🇬🇧 Long sleeve jersey without zip.

🇫🇷 Maillot avec manches longues sans fermeture éclair.

❖ Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange



RUNNING - NIZZA SPORT

LS NIZZA SPORTLINE WOMEN Art. 710318

🇮🇹 Maglia manica lunga, cerniera corta, taschino con zip dietro a destra.

🇩🇪 Langarmtrikot, kurzer Reißverschluss, Reißverschlusstasche hinten rechts.

🇬🇧 Long sleeve jersey, short zipper, 1 zippered back pocket right side.

🇫🇷 Maillot avec manches longues, fermeture éclair courte, une poche zippée sur le dos droit.

🧵 Fabrics: 1) Warm; 2) Record G.; 3) Nashua



ATLETICA VALLI DI NON E SOLE



RUNNING - NIZZA SPORT

- Maniche raglan, con fianchetti (**opzione in rete Kite**), taglio aderente, banda riflettente orizzontale centrale in fondo alla schiena, cuciture ornamentali piatte nei fianchetti.
- Ärmel im Raglanschnitt, mit Seiteneinsätzen (**Option mit Kite Netz**), eng anliegender Schnitt, Reflektorstreifen zentriert im unteren Rückenbereich, Flachnähte an den Seiteneinsätzen.
- Raglan sleeves, with side panels (**option with mesh Kite**), tapered fit, reflecting stripe centered in the lower back area, flat cover stitching on the side panels.
- Coupe femmes, manches raglan, avec inserts latérales (**option avec mesh Kite**), coupe ajustée, bande réfléchissante horizontale sur le dos, couture a plat sur les inserts latérales.

XS - 3XL



flat cover stitching



reflecting stripe



option with Mesh Kite
on side panels

S NIZZA SPORT MEN

*** Option with Mesh Kite for side panels

- Canotta.
- Ärmelloses Trikot.
- Sleeveless jersey.
- Maillot sans manches.

Fabrics: (710311) 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange
(710506) Interpower



RUNNING - NIZZA SPORT

SS NIZZA SPORT MEN

*** Option with Mesh Kite for side panels

🇮🇹 Maglia manica corta.

🇩🇪 Kurzarmtrikot.

🇬🇧 Short sleeve jersey.

🇫🇷 Maillot avec manches courtes.

❖ Fabrics: (710304) 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange
(710505) Interpower



also available with V-collar
SS NIZZA RUN SPORT V Art. 710533

LS NIZZA SPORT MEN NO ZIP Art. 710384

🇮🇹 Maglia manica lunga senza cerniera.

🇩🇪 Langarmtrikot ohne Reißverschluss.

🇬🇧 Long sleeve jersey without zip.

🇫🇷 Maillot avec manches longues sans fermeture éclair.

❖ Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange



RUNNING - NIZZA SPORT

LS NIZZA SPORT MEN Art. 710316

■ Maglia manica lunga, cerniera corta, taschino con zip dietro a destra.

■ Langarmtrikot, kurzer Reißverschluss, Reißverschlusstasche hinten rechts.

■ Long sleeve jersey, short zipper, 1 zippered back pocket right side.

■ Maillot avec manches longues, fermeture éclair courte, une poche zippée sur le dos droit.

■ Fabrics: 1) Warm; 2) Record G.; 3) Nashua



BRIXEN DOLOMITEN MARATHON



RUNNING - NIZZA

- 🇮🇹 Modello donna, maniche raglan, con fianchetti (**Opzione in rete Kite**), banda riflettente orizzontale centrale in fondo alla schiena.
- 🇩🇪 Damenschnitt mit Raglanärmel, mit Seiteneinsätzen (**Option mit Kite Netz**), Reflektorstreifen zentriert im unteren Rückenbereich.
- 🇬🇧 Women cut, raglan sleeves, with side panels (**option with mesh Kite**), reflecting stripe centered in the lower back area.
- 🇫🇷 Coupe femmes, manches raglan, avec inserts latérales (**option avec mesh Kite**), bande réfléchissante horizontale sur le dos.

XS - 3XL



raglan sleeves



reflecting stripe



option with Mesh Kite
on side panels

S NIZZA WOMEN Art. 710212

*** Option with Mesh Kite for side panels

- 🇮🇹 Canotta.
 - 🇩🇪 Ärmelloses Trikot.
 - 🇬🇧 Sleeveless jersey.
 - 🇫🇷 Maillot sans manches.
- Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf



SS NIZZA WOMEN Art. 710208

*** Option with Mesh Kite for side panels

🇮🇹 Maglia manica corta.

🇩🇪 Kurzarmtrikot.

🇬🇧 Short sleeve jersey.

🇫🇷 Maillot avec manches courtes.

❖ Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf



LS NIZZA WOMEN NO ZIP Art. 710288

🇮🇹 Maglia manica lunga senza cerniera.

🇩🇪 Langarmtrikot ohne Reißverschluss.

🇬🇧 Long sleeve jersey without zip.

🇫🇷 Maillot avec manches longues sans fermeture éclair.

❖ Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf



RUNNING - NIZZA

GILET NIZZA WOMEN

- Gilet, cerniera lunga divisibile, tasche laterali con cerniera e banda riflettente.
- Weste, langer durchgehender Reißverschluss, Seitentaschen mit Reißverschluss und Reflektorstreifen.
- Wind resistant vest, long divisible zipper, zippered side pockets with reflecting stripes.
- Gilet, fermeture éclair divisibile, poches zippées latérales avec piping réfléchissant.

Fabrics: (Art. 710337) Sushi
(Art. 710337) Twenty
(Art. 710331) Antiwind 190 g/m²
(Art. 710331) Antiwind 300 g/m²



GILET NIZZA WOMEN MESH

- Gilet, cerniera lunga divisibile, tasche laterali con cerniera e banda riflettente, parte posteriore in rete.
- Weste, langer durchgehender Reißverschluss, Seitentaschen mit Reißverschluss und Reflektorstreifen, Rückenbereich im Netzstoff.
- Wind resistant vest, long divisible zipper, zippered side pockets with reflecting stripes, mesh fabric on part of backside.
- Gilet, fermeture éclair divisibile, poches zippées latérales avec piping réfléchissant, mesh sur le part de dos.

Fabrics: (Art. 710338) Sushi
(Art. 710338) Twenty
(Art. 710332) Antiwind 190 g/m²
(Art. 710332) Antiwind 300 g/m²



LS NIZZA WOMEN Art. 710218

-  Maglia manica lunga, cerniera corta, taschino con zip dietro a destra.
 -  Langarmtrikot, kurzer Reißverschluss, Reißverschusstasche hinten rechts.
 -  Long sleeve jersey, short zipper, 1 zippered back pocket right side.
 -  Maillot avec manches longues, fermeture éclair courtes, une poche zippée sur le dos droit.
-  Fabrics: 1) Warm; 2) Record G.; 3) Nashua



JACKET NIZZA WOMEN

-  Giubbino, cerniera lunga divisibile, tasche laterali con cerniera e banda riflettente.
 -  Jacke, langer durchgehender Reißverschluss, Seitentaschen mit Reißverschluss und Reflektorstreifen.
 -  Wind resistant jacket, long divisible zipper, zippered side pockets with reflecting stripe.
 -  Veste d'hiver, fermeture éclair divisible, poches zippées latérales avec piping réfléchissant.
-  Fabrics: (Art. 710336) Sushi
(Art. 710336) Twenty
(Art. 710330) Antiwind 190 g/m²
(Art. 710330) Antiwind 300 g/m²







RUNNING - NIZZA

🇮🇹 Maniche raglan, con fianchetti (**Opzione in rete Kite**), banda riflettente orizzontale centrale in fondo alla schiena.

🇩🇪 Ärmel im Raglanschnitt, mit Seiteneinsätzen (**Option mit Kite Netz**), Reflektorstreifen zentriert im unteren Rückenbereich.

🇬🇧 Raglan sleeves, with side panels (**option with mesh Kite**), reflecting stripe centered in the lower back area.

🇫🇷 Manches raglan, avec inserts latérales (**option avec mesh Kite**), bande réfléchissante horizontale sur le dos.

↖ XS - 3XL
128 - 140 - 152 - 164



raglan sleeves



reflecting stripe



option with Mesh Kite
on side panels

S NIZZA MEN Art. 710211

*** Option with Mesh Kite for side panels

🇮🇹 Canotta.

🇩🇪 Ärmelloses Trikot.

🇬🇧 Sleeveless jersey.

🇫🇷 Maillot sans manches.

◆ Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf



SS NIZZA MEN Art. 710204

*** Option with Mesh Kite for side panels

🇮🇹 Maglia manica corta.

🇩🇪 Kurzarmtrikot.

🇬🇧 Short sleeve jersey.

🇫🇷 Maillot avec manches courtes.

◆ Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf



LS NIZZA MEN NO ZIP Art. 710284

🇮🇹 Maglia manica lunga senza cerniera.

🇩🇪 Langarmtrikot ohne Reißverschluss.

🇬🇧 Long sleeve jersey without zip.

🇫🇷 Maillot avec manches longues sans fermeture éclair.

◆ Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf



RUNNING - NIZZA

GILET NIZZA MEN

■ Gilet, cerniera lunga divisibile, tasche laterali con cerniera e banda riflettente.

■ Weste, langer durchgehender Reißverschluss, Seitentaschen mit Reißverschluss und Reflektorstreifen.

■ Wind resistant vest, long divisible zipper, zippered side pockets with reflecting stripes.

■ Gilet, fermeture éclair divisibile, poches zippées latérales avec piping réfléchissant.

Fabrics: (Art. 710325) Sushi
(Art. 710325) Twenty
(Art. 710291) Antiwind 190 g/m²
(Art. 710291) Antiwind 300 g/m²



GILET NIZZA MEN MESH

■ Gilet, cerniera lunga divisibile, tasche laterali con cerniera e banda riflettente, parte posteriore in rete.

■ Weste, langer durchgehender Reißverschluss, Seitentaschen mit Reißverschluss und Reflektorstreifen, Rückenbereich im Netzstoff.

■ Wind resistant vest, long divisible zipper, zippered side pockets with reflecting stripes, mesh fabric on part of backside.

■ Gilet, fermeture éclair divisibile, poches zippées latérales avec piping réfléchissant, mesh au dos.

Fabrics: (Art. 710326) Sushi
(Art. 710326) Twenty
(Art. 710292) Antiwind 190 g/m²
(Art. 710292) Antiwind 300 g/m²



LS NIZZA MEN Art. 710216

- Maglia manica lunga, cerniera corta, taschino con zip dietro a destra.
- Langarmtrikot, kurzer Reißverschluss, Reißverschusstasche hinten rechts.
- Long sleeve jersey, short zipper, 1 zippered back pocket right side.
- Maillot avec manches longues, fermeture éclair courtes, une poche zippée sur le dos droit.

Fabrics: 1) Warm; 2) Record G.; 3) Nashua



JACKET NIZZA MEN

- Giubbino, cerniera lunga divisibile, tasche laterali con cerniera e banda riflettente.
- Jacke, langer durchgehender Reißverschluss, Seitentaschen mit Reißverschluss und Reflektorstreifen.
- Wind resistant jacket, long divisible zipper, zippered side pockets with reflecting stripe.
- Veste d'hiver, fermeture éclair divisible, poches zippées latérales avec piping réfléchissant.

Fabrics: (Art. 710324) Sushi
(Art. 710324) Twenty
(Art. 710230) Antiwind 190 g/m²
(Art. 710230) Antiwind 300 g/m²





ATLETICA VALCHIESE



RUNNING - TEXAS

S TEXAS WOMEN Art. 710210

- Canotta, senza fianchetti, banda riflettente orizzontale centrale in fondo alla schiena.
- Ärmelloses Trikot, ohne Seiteneinsätzen, Reflektorstreifen zentriert im unteren Rückenbereich.
- Sleeveless jersey, without side panels, reflecting stripe centered in the lower back area.
- Maillot sans manches, sans inserts latéraux, bande réfléchissante horizontale sur le dos.
- Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange

XS - 3XL



SS TEXAS WOMEN Art. 710206

- Maglia manica corta raglan, senza fianchetti, banda riflettente orizzontale centrale in fondo alla schiena.
- Raglan-Kurzarmtrikot, ohne Seiteneinsätzen, Reflektorstreifen zentriert im unteren Rückenbereich.
- Short raglan sleeve jersey, without side panels, reflecting stripe centered in the lower back area.
- Maillot avec manches courtes raglan, sans inserts latéraux, bande réfléchissante horizontale sur le dos.
- Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange

XS - 3XL



S TEXAS MEN Art. 710209

- Canotta, senza fianchetti, banda riflettente orizzontale centrale in fondo alla schiena.
- Ärmelloses Trikot, ohne Seiteneinsätzen, Reflektorstreifen zentriert im unteren Rückenbereich.
- Sleeveless jersey, without side panels, reflecting stripe centered in the lower back area.
- Maillot sans manches, sans inserts latéraux, bande réfléchissante horizontale sur le dos.
- Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange

XS - 3XL
128 - 140 - 152 - 164



SS TEXAS MEN Art. 710202

- Maglia manica corta raglan, senza fianchetti, banda riflettente orizzontale centrale in fondo alla schiena.
- Raglan-Kurzarmtrikot, ohne Seiteneinsätzen, Reflektorstreifen zentriert im unteren Rückenbereich.
- Short raglan sleeve jersey, without side panels, reflecting stripe centered in the lower back area.
- Maillot avec manches courtes raglan, sans inserts latéraux, bande réfléchissante horizontale sur le dos.

■ Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange

XS - 3XL
128 - 140 - 152 - 164



RUNNING - ATLANTA

SS ATLANTA WOMEN Art. 710205

🇮🇹 Maglia manica corta a giro, senza fianchetti, banda riflettente orizzontale centrale in fondo alla schiena.

🇩🇪 Kurzarmtrikot mit geraden Ärmeln, ohne Seiteneinsätze, Reflektorstreifen zentriert im unteren Rückenbereich.

🇬🇧 Short set-in sleeve jersey, without side panels, reflecting stripe centered in the lower back area.

🇫🇷 Maillot avec manches courtes montées, sans inserts latéraux, bande réfléchissante horizontale sur le dos.

❖ Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange

XS - 3XL



SS ATLANTA MEN Art. 710201

🇮🇹 Maglia manica corta a giro, senza fianchetti, banda riflettente orizzontale centrale in fondo alla schiena.

🇩🇪 Kurzarmtrikot mit geraden Ärmeln, ohne Seiteneinsätze, Reflektorstreifen zentriert im unteren Rückenbereich.

🇬🇧 Short set-in sleeve jersey, without side panels, reflecting stripe centered in the lower back area.

🇫🇷 Maillot avec manches courtes montées, sans inserts latéraux, bande réfléchissante horizontale sur le dos.

❖ Fabrics: 1) Timor; 2) Crono; 3) Rudolf; 4) Orange

XS - 3XL
128 - 140 - 152 - 164



GPG GARLASCHESE



RUNNING - SHORTS POCKET ZIP

-  Pantaloncini tecnici uomo e donna con ampia tasca posteriore e comoda chiusura con zip.
-  Technische Herren- und Damenshorts mit großer Gesäßtasche und komfortablem Reißverschluss.
-  Men's and women's technical shorts with large back pocket and comfortable zip closure.
-  Shorts techniques pour hommes et femmes avec grande poche arrière et fermeture éclair confortable.

 XS - 3XL



functional zippered pocket
for women



flat cover stitching



functional zippered pocket
for men

SHORT WOMEN ATHLETICS POCKET ZIP

Art. 710543

-  Panta corto da gara, aderente, taglio donna, cuciture ornamentali, inserto a ferro di cavallo personalizzabile e ampia tasca posteriore con zip.
-  Kurze Rennhose, eng anliegend, Damenschnitt, Ziernähte, anpassbarer Hufeiseneinsatz und große Gesäßtasche mit Reißverschluss.
-  Short race pants, close-fitting, women's cut, ornamental stitching, customizable horseshoe insert and large back pocket with zip.
-  Short de course court, coupe ajustée, coupe femme, coutures ornamentals, insert en fer à cheval personnalisable et grande poche arrière avec fermeture éclair.

 Fabric: Lycra Power



RUNNING - SHORTS POCKET ZIP

SHORT RUN EVO POCKET ZIP MEN Art. 710541

 Panta tecnico evoluto, con morbido slip interno, inserto tecnico sotto gambe, aperture laterali, completamente personalizzabile e ampia tasca posteriore con zip.

 Fortschrittliche technische Hose, mit weichem Innenhöschen, technischem Einsatz unter den Beinen, seitlichen Öffnungen, komplett personalisierbar und große Gesäßtasche mit Reißverschluss.

 Advanced technical pant, with soft inner slip, technical insert under legs, side openings, fully customizable and large back pocket with zip.

 Pantalon technique de pointe, avec slip intérieur doux, insert technique sous les jambes, ouvertures latérales, entièrement personnalisable et grande poche arrière avec fermeture éclair.

 Fabrics: S10 + Crono





RACEextract



RUNNING - SHORTS RUN FIT

- Pantaloni aderenti dal nuovo taglio a vita bassa, con molteplici inserti e sovra cuciture, comodo taschino con zip nella parte laterale, applicazioni reflex per una maggiore sicurezza attiva.
- Enganliegende Laufhose, neuartiger Schnitt mit tiefer Taille (low-rise) und einer Vielzahl an Einsätzen und Ziernähten, praktische Tasche mit Reißverschluss hinten seitlich, Reflektorstreifen für eine höhere aktive Sicherheit.
- Fitting running pant, new innovative cut with low-rise and many inserts and flat cover stitching, functional zippered pocket on the lateral back, reflecting stripes for a higher security.
- Collant de course à pied, nouvelle coupe taille basse (low-rise) et nombreux inserts et coutures décoratifs, poche pratique sur le côté arrière avec fermeture éclair, applications réfléchissantes pour davantage de sécurité.

XS - 3XL



functional zippered pocket



reflecting stripes



flat cover stitching

SHORT RUN FIT MEN Art. 710516 SHORT RUN FIT WOMEN Art. 710519

- Pantaloni aderenti dal nuovo taglio a vita bassa, con molteplici inserti e sovra cuciture, comodo taschino con zip nella parte laterale, applicazioni reflex per una maggiore sicurezza attiva.
- Enganliegende Laufhose, neuer Schnitt mit tiefer Taille und einer Vielzahl an Einsätzen und Ziernähten, praktische Tasche mit Reißverschluss hinten seitlich, Reflektorstreifen für eine höhere aktive Sicherheit.
- Fitting short pant, new innovative cut with low-rise, zippered pocket on the lateral back, flat cover stitching, reflecting stripes, printed side panels.
- Cuissard, nouvelle coupe taille basse (low-rise), poche sur le côté arrière avec fermeture éclair, coutures décoratives, bandes réfléchissantes, parties latérales imprimables.

Fabric: Lycra Power



RUNNING - SHORTS RUN FIT

SHORT RUN FIT 3/4 Art. 710517

- Panta ¾ aderente, nuovo taglio a vita bassa, taschino con zip laterale, sovra cuciture, bande reflex, bande laterali personalizzabili.
- Enge ¾ Hose, neuartiger Schnitt mit tiefer Taille (low-rise), Tasche mit Reißverschluss hinten seitlich, Ziernähte, Reflektorstreifen, bedruckbare Seitenbahnen.
- Fitting knicker, new innovative cut with low-rise, zippered pocket on the lateral back, flat cover stitching, reflecting stripes, printed side panels.
- Pantalon-collant ¾, nouvelle coupe taille basse (low-rise), poche sur le côté arrière avec fermeture éclair, coutures décoratives, bandes réfléchissantes, parties latérales imprimables.

Fabric: Lycra Power



SHORT RUN FIT LONG Art. 710518

- Calzamaglia aderente, nuovo taglio a vita bassa, taschino con zip laterale, sovra cuciture, bande reflex, bande laterali personalizzabili.
- Lange Hose, neuartiger Schnitt mit tiefer Taille (low-rise), Tasche mit Reißverschluss hinten seitlich, Ziernähte, Reflektorstreifen, bedruckbare Seitenbahnen.
- Fitting long pant, new innovative cut with low-rise, zippered pocket on the lateral back, flat cover stitching, reflecting stripes, printed side panels.
- Pantalon, nouvelle coupe taille basse (low-rise), poche sur le côté arrière avec fermeture éclair, coutures décoratives, bandes réfléchissantes, parties latérales imprimables.

Fabrics: 1) Lycra Power; 2) Vuelta; 3) B-Fit





BRIXEN DOLOMITEN MARATHON



RUNNING – SHORTS

- Pantaloni in vari modelli e tessuti adatti all'attività sportiva dei runners, personalizzabili parzialmente o interamente a seconda del modello.
- Verschiedene Modelle von Laufhosen in diversen Stoffen für die jeweilige sportliche Aktivität des Läufers, je nach Modell teilweise oder vollständig personalisierbar.
- Different models of running shorts in a variety of fabric proposals that can be customized partially or fully, depending on the model.
- Plusieurs modèles de cuissards en tissus adaptés à l'activité sportive des coureurs, personnalisables partiellement ou totalement en fonction du modèle.

XS - 3XL
128 - 140 - 152 - 164



flat cover stitching



zippered pocket
on the back



back pocket on
short Evo

RUN SHORT EVO MEN Art. 710503

- Pantalone tecnico evoluto, con morbido slip interno, taschino posteriore, inserito tecnico sotto gambe, aperture laterali, completamente personalizzabile.
- Technische, high-end Hose, weicher Innenslip, Rückentasche, technischer Einsatz im Schritt, seitliche Öffnungen, vollständig personalisierbar.
- Advanced technical short with soft inner pants, back pocket, technical insert under the legs, side openings, fully customizable.
- Cuissard technique évolué, avec doublure intérieure très souple et flexible, poche arrière, insert technique sous les pattes, prises d'air latérales, complètement personnalisable.

Fabrics: S10 + Crono



RUNNING - SHORTS

RUNNING SHORT TIGHT Art. 710223

- Panta corto aderente, cuciture ornamentali, taschino con zip posteriore, bande laterali personalizzabili.
- Kurze und enge Hose, Ziernähte, Reißverschlusstasche hinten, bedruckbare Seitenbahnen.
- Short and fitting pants, flat cover stitching, zippered pocket on the back, side panel print.
- Cuissard adhérent et court, coutures décoratives, une poche zippée sur le dos, insert latéral personnalisé.

Fabric: Lycra Power



RUNNING SHORT TIGHT 3/4 Art. 710225

- Pantaloncino ¾ aderente, cuciture ornamentali, taschino con zip posteriore, bande laterali personalizzabili.
- Enge ¾ Hose, Ziernähte, Reißverschlusstasche hinten, bedruckbare Seitenbahnen.
- Fitting knicker, flat cover stitching, zippered pocket on the back, side panel print.
- Corsaire adhérent, coutures décoratives, une poche zippée sur le dos, insert latéral personnalisé.

Fabric: Lycra Power



RUNNING – SHORTS

RUNNING SHORT LONG TIGHT Art. 710226

- Calzamaglia, cuciture ornamenti, bande reflex, taschino con zip posteriore, bande laterali personalizzabili.
- Lange Hose, Ziernähte, Reflektorstreifen, Reißverschlussstasche hinten, bedruckbare Seitenbahnen.
- Fitting tight, flat cover stitching, reflecting stripes, zippered pocket on the back, side panel print.
- Corsaire adhérent, coutures décoratives, bande réfléchissante, une poche zippée sur le dos, insert latéral personnalisé.

◆ Fabrics: 1) Lycra Power; 2) Vuelta; 3) B-Fit



RUN SHORT EVO WOMEN Art. 710504

- Panta tecnico evoluto, con morbido slip interno, taschino posteriore, inserto tecnico sotto gambe, aperture laterali, completamente personalizzabile.
- Technische, high-end Hose, weicher Innenslip, Rückentasche, technischer Einsatz im Schritt, seitliche Öffnungen, vollständig personalisierbar.
- Advanced technical short with soft inner pants, back pocket, technical insert under the legs, side openings, fully customizable.
- Cuissard technique évolué, avec doublure intérieure très souple et flexible, poche arrière, insert technique sous les pattes, prises d'air latérales, complètement personnalisable.

◆ Fabrics: S10 + Crono



RUNNING - SHORTS

RUNNING SHORT WOMEN ATHLETICS Art. 710229

- Panta corto da gara, aderente, taglio donna, cuciture ornamenti, inserto a ferro di cavallo personalizzabile.
- Enge Rennhose im Damenschnitt, Flachnähte, bedruckbarer Hufeisen-einsatz.
- Tight racing pants in women's cut, flat cover stitching, u-formed print-table.
- Pantalon de course serrée dans la coupe des femmes, coutures plates, l'utilisation de fer à cheval imprimable.

Fabric: Lycra Power



RUNNING SHORT TIGHT WOMEN Art. 710224

- Panta corto aderente taglio donna, cuciture ornamenti, taschino con zip posteriore, bande laterali personalizzabili.
- Kurze und enge Hose im Damenschnitt, Ziernähte, Reißverschlussstasche hinten, bedruckbare Seitenbahnen.
- Short and fitting pants women cut, flat cover stitching, zippered pocket on the back, side panel print.
- Cuissard adhérent et court en coupe femmes, couture a plat, une poche zippée sur le dos, insert latéral personnalisé.

Fabric: Lycra Power







TRAIL - TOPS

Articoli dedicati a tutti gli appassionati di corsa in montagna, studiati nei minimi particolari per dare il massimo comfort durante l'attività trail. Tessuti tecnici antipilling, inserti a rete nei punti di massima traspirazione, particolari catarifrangenti per dare massima visibilità.

Article für alle Berglauf-Begeisterten welche bis ins letzte Detail durchdacht sind, um einen maximalen Komfort beim Traillauf zu bieten. Technische Stoffe mit Antipilling-Funktion, Netzeinsätze an Stellen mit besonders starker Transpiration, mit Reflektor-Elementen um bei Dunkelheit bestmöglich gesehen zu werden.

Items proposed for all who love mountain trail running, studied in all minor details to give maximum comfort. Fabrics are high technical and antipilling with mesh inserts to allow maximum wicking and with reflecting inserts for maximum visibility in the dark.

Articles consacrés à tous les fans de course de montagne, spécialement conçus pour donner le maximum de confort pendant la course trail. Tissus techniques anti pilling, inserts en mesh pour garantir une transpiration idéale, réflecteurs spécifiques pour donner une bonne visibilité.

XS - 3XL



reflecting paspol



zip with
reflecting stripe
on back pocket



Mesh for
optimal breathability

S TRAIL JERSEY Art. 710514

Smanicato, zip corta chiusura camlock, inserti rete, tre tasche posteriori, paspol catarifrangente.

Ärmelloses Trikot, kurzer Camlock-Reissverschluss, Netzeinsätze, 3 Rückentaschen, rekliktierendes Paspol.

Sleeveless jersey, short camlock zip, mesh inserts, 3 back pockets, reflecting paspol.

Maillot sans manches, courte fermeture éclair camlock, inserts en mesh, trois poches arrière, paspol réfléchissant.

Fabrics: Interpower + Record A.E. + Robin Print



SS TRAIL JERSEY Art. 710513

- Maglia manica corta, cerniera corta chiusura camlock, inserti rete, tre tasche posteriori, paspol catarifrangente.
- Kurzarmtrikot, kurzer Camlock-Reissverschluss, Netzeinsätze, 3 Rückentaschen, reklektierendes Paspol.
- Short sleeve jersey, short camlock zip, mesh inserts, 3 back pockets, reflecting paspol.
- Maillot manches courtes, courte fermeture éclair camlock, inserts en mesh, trois poches arrière, paspol réfléchissant.

◆ Fabrics: Interpower + Record A.E. + Robin Print



LS TRAIL JERSEY Art. 710515

- Maglia manica lunga con polsino in rete, cerniera corta chiusura camlock, inserti rete, tre tasche posteriori, paspol catarifrangente.
- Langarmtrikot mit Mesh-Armabschluss, kurzer Camlock-Reissverschluss, Netzeinsätze, 3 Rückentaschen, reklektierendes Paspol.
- Long sleeve jersey with mesh cuff, short camlock zip, mesh inserts, 3 back pockets, reflecting paspol.
- Maillot manches longues avec manchette en mesh, courte fermeture éclair camlock, inserts en mesh, trois poches arrière, paspol réfléchissant.

◆ Fabrics: Record G. + Robin Print



TRAIL - SHORTS

SHORT TRAIL MEN Art. 710511

- Short trail aderente, zip anteriore, una tasca posteriore interna, cuciture piatte, elastico fondo gamba personalizzabile.
- Eng anliegende Trail-Short, Reissverschluss vorne, eine Innen-Rückentasche, Flachnähte, personalisierbarer Silikonabschluss am Beinende.
- Skinfit trail short with front zip, inside rear pocket, flat cover stitching, custom print leg elastic gripper.
- Cuissard trail, adhérent , fermeture éclair devant, une poche arrière interne, coutures plates, élastique fin jambes personnalisable.

❖ Fabrics: Lycra Power + Tavolara



SHORT TRAIL WOMEN Art. 710512

- Short trail aderente, una tasca posteriore interna, cuciture piatte, elastico fondo gamba personalizzabile.
- Eng anliegende Damen-Trail-Short, eine Innen-Rückentasche, Flachnähte, personalisierbarer Silikonabschluss am Beinende.
- Skinfit trail short with inside rear pocket, flat cover stitching, bonded panels, custom print leg elastic gripper.
- Cuissard trail, adhérent, une poche arrière interne, coutures plates, bandes collées, élastique fin jambes personnalisable.

❖ Fabrics: Lycra Power + Tavolara



MEETING LÄUFERCLUB



ATHLETICS - TOPS

- Articoli tecnici per l'atletica con soluzioni innovative di alto livello, tessuti con finiture a taglio vivo e design ergonomici, interamente personalizzabili.
- Technische, innovative und hochwertige Leichtathletik-Artikel, Stoffe im taglio-vivo (geschnittene Kantenverarbeitung) und ergonomischer Schnittführung, vollständig personalisierbar.
- Technical running items with avant-garde innovative solutions, ergonomic styled items finished with sharp clean cut, fully customizable.
- Articles techniques pour l'athlétisme avec des solutions innovantes de haut niveau, la finition des articles est réalisée en dessin ergonomique et en coupe nette, complètement personnalisable.

↑ XS - 3XL



neck end finished
with sharp clean cut



sleeved end finished
with sharp clean cut



arm pits finished
with sharp clean cut

S ATHLETICS Art. 710509

- Canotta tecnica con tessuto leggero, giro collo e sgalvo maniche con finitura a taglio vivo.
- Technisches, ärmelloses Shirt aus leichtem Stoff, Rundhals- und Unterramausschnitt im taglio-vivo (geschnittene Kantenverarbeitung).
- Technical tank top in lightweight fabric, round neck and under arm pits finished with sharp clean cut.
- Débardeur technique en tissu léger, col rond et le paspol en finition coupe nette.

Fabric: Interpower



ATHLETICS - TOPS

SS ATHLETICS Art. 710510

- Maglia tecnica molto aderente, tessuto leggero, giro collo e fine maniche con finitura a taglio vivo.
- Technisches, sehr eng-anliegendes Kurzarm-Trikot aus leichtem Stoff, Rundkragen und Ärmelabschluss in taglio-vivo (geschnittene Kantenverarbeitung).
- Skinfit technical jersey, lightweight fabric, neck and arm ends finished with sharp clean cut.
- Maillot technique très adhérent, tissu léger, col rond et fin manches avec finition coupe nette.

◆ Fabric: Interpower



SHORT MEN Art. 770016

ATHLETICS - SHORTS

- Panta corto con cordoncino in vita, personalizzazione a ferro di cavallo speciale, cuciture piatte, fondello in Superroubaix.
- Kurze Hose U-förmig spezial, Kordelzug, Flachnähte, Superroubaix Einsatz.
- Short with drawstring and special U-formed print, flat cover stitching, Superroubaix pad, side panels personalizable.
- Cuissard avec cordon, insert fer à cheval spécial, coutures à plat, Superroubaix chamois, cotés personnalisables.

◆ Fabrics: Lycra Power + Tavolara



AFTER RACE - JACKETS

Le giacche che offriamo ai nostri clienti in queste pagine sono la sintesi tra stile e tessuti leggerissimi made in Italy. Combinati assieme danno vita a capi tecnici con funzioni antivento e antigoccia, garantendo al tempo stesso una buona traspirabilità. Elementi tecnici quali le cerniere camlock Reverse, elementi catarifrangenti, cappuccio regolabile, la comoda tasca con funzione "pochette", rendono queste giacche la migliore soluzione per le uscite in bicicletta in ogni condizione meteo.

Die Jacken, die wir unseren Kunden auf diesen Seiten anbieten, sind eine Synthese aus Stil und leichten Stoffen made in Italy. Kombiniert ergeben sie technische Kleidungsstücke mit winddichten und regenfesten Funktionalitäten, die gleichzeitig eine gute Atmungsaktivität gewährleisten. Technische Elemente wie die Reverse-Camlock-Reißverschlüsse, reflektierende Elemente, die verstellbare Kapuze und die praktische Tasche mit "Verstau"-Funktion machen diese Jacken zur besten Lösung für das Radfahren bei allen Wetterbedingungen.

The jackets we offer our customers on these pages are a synthesis of style and lightweight fabrics made in Italy. Combined together they create technical garments with windproof and rainproof functions, while ensuring good breathability. Technical elements such as the Reverse camlock zips, reflective elements, adjustable hood, and handy pocket with "stow away" function make these jackets the best solution for cycling in all weather conditions.

Les vestes que nous proposons à nos clients sur ces pages sont une synthèse de style et de tissus légers fabriqués en Italie. Combinés ensemble, ils créent des vêtements techniques dotés de fonctions coupe-vent et imperméables, tout en assurant une bonne respirabilité. Des éléments techniques tels que les fermetures à glissière camlock inversées, les éléments réfléchissants, la capuche réglable et la poche pratique avec fonction "de stockage" font de ces vestes la meilleure solution pour faire du vélo dans toutes les conditions météorologiques.

XS - 3XL

JACKET RUN "K" Art. 710532

Giacca leggera da running/atlética, cerniera lunga divisibile camlock, tasche laterali con cerniera camlock e banda reflex, uso di due diversi tessuti. La prima variante ha un tessuto con membrana tecnica funzione antivento/anti goccia, la seconda variante con tessuto leggerissimo, microfibra soft-touch, ha un'ottima protezione dal vento. Tutte e due le varianti hanno inserti in rete nelle zone di maggior traspirazione.

Leichte Lauf-/Athletikjacke, langer teilbarer Camlock-Reißverschluss, Seitentaschen mit Camlock-Reißverschluss und Reflexband, Verwendung von zwei verschiedenen Stoffen. Die erste Variante hat einen Stoff mit einer technischen Membran, die eine winddichte / anti-drop-Funktion hat, die zweite Variante mit sehr leichtem Stoff, Mikrofaser-Soft-Touch, hat einen hervorragenden Windschutz. Beide Varianten haben Netzeinsätze in den Bereichen mit höchster Atmungsaktivität.

Lightweight running/athletic jacket, long divisible camlock zipper, side pockets with camlock zipper and reflex band, use of two different fabrics. The first variant has a fabric with a technical membrane with windproof/anti-drop function, the second variant with very light fabric, microfiber soft-touch, has excellent protection from the wind. Both variants have mesh inserts in the areas of greatest breathability.

Veste légère de course/sportive, long zip camlock divisible, poches latérales avec zip camlock et bande réfléchissante, utilisation de deux tissus différents. La première variante a un tissu avec une membrane technique coupe-vent / anti-chute, la deuxième variante avec un tissu très léger, microfibre soft-touch, a une excellente protection contre le vent. Les deux variantes sont munies d'inserts en maille dans les zones où la respirabilité est la plus élevée.

Fabrics: 1) Eagle Print + JL 130
2) Singtex SW-8101 + JL 130



mesh JL130



rear openings for optimal breathability

AFTER RACE - JACKETS

JACKET CONTACT MEN Art. 740698

NEW

■ Giacca maniche lunghe, con cerniera reverse camlock, comodo cappuccio con regolazioni, utile tasca anteriore lato cuore, paspol elastico su fondo maniche e fondo giacca, in tessuto antivento leggerissimo.

■ Langarm-Jacke, mit Reverse-Camlock-Reißverschluss, komfortable Kapuze mit Verstellmöglichkeiten, nützliche Fronttasche auf der Herzseite, Paspel-Gummizug an der Unterseite der Ärmel und Jacke, sehr leichter, winddichter Stoff.

■ Long sleeve jacket, with reverse camlock zip, comfortable hood with adjustments, useful front pocket on heart side, elastic cuffs at bottom of jacket and sleeves, very light antiwind fabric.

■ Veste à manches longues, avec fermeture à glissière camlock inversée, capuche confortable avec réglages, poche frontale utile côté cœur, paspol élastique sur les manches et le bas de la veste, en tissu coupe-vent très léger.

Fabric: Twenty



JACKET CONTACT WOMEN Art. 740908

NEW

■ Giacca maniche lunghe, con cerniera reverse camlock, comodo cappuccio con regolazioni, utile tasca anteriore lato cuore, paspol elastico su fondo maniche e fondo giacca, in tessuto antivento leggerissimo.

■ Langarm-Jacke, mit Reverse-Camlock-Reißverschluss, komfortable Kapuze mit Verstellmöglichkeiten, nützliche Fronttasche auf der Herzseite, Paspel-Gummizug an der Unterseite der Ärmel und Jacke, sehr leichter, winddichter Stoff.

■ Long sleeve jacket, with reverse camlock zip, comfortable hood with adjustments, useful front pocket on heart side, elastic cuffs at bottom of jacket and sleeves, very light antiwind fabric.

■ Veste à manches longues, avec fermeture à glissière camlock inversée, capuche confortable avec réglages, poche frontale utile côté cœur, paspol élastique sur les manches et le bas de la veste, en tissu coupe-vent très léger.

Fabric: Twenty



AFTER RACE - JACKETS

GILET LIPARI Art. 740788

■ Gilet in leggerissimo tessuto antivento. Fianchetti in tessuto elastico. Cerniera camlock reverse con garage superiore. Pratica tasca laterale con zip invisibile. Piping catarifrangenti su alto spalle, anteriore e posteriore.

■ Weste aus sehr leichtem, winddichtem Stoff. Seiteneinsätze in elastischem Stoff. Umgekehrter Camlock-Reißverschluss mit oberer Garage. Praktische Seitentasche mit unsichtbarem Reißverschluss. Reflektierende Details auf hohen Schultern, vorne und hinten.

■ Vest in very light windproof fabric. Side panels in stretch fabric. Reverse camlock zipper with upper garage. Practical side pocket with invisible zip. Reflective piping on high shoulders, front and back.

■ Gilet en tissu coupe-vent très léger. Étendre les côtés en tissu. Charnière camlock inversée avec garage supérieur. Poche latérale pratique avec fermeture éclair invisible. Bandes réfléchissantes sur les hautes épaules, devant et derrière.

Fabric: Twenty



JACKET LIPARI Art. 740789

■ Giubbino in leggerissimo tessuto antivento. Fianchetti in tessuto elastico. Cerniera camlock reverse con garage superiore. Pratica tasca laterale con zip invisibile. Piping catarifrangenti su alto spalle, anteriore e posteriore.

■ Jacke aus sehr leichtem, winddichtem Stoff. Seiteneinsätze in elastischem Stoff. Umgekehrter Camlock-Reißverschluss mit oberer Garage. Praktische Seitentasche mit unsichtbarem Reißverschluss. Reflektierende Details auf hohen Schultern, vorne und hinten.

■ Jacket in very light windproof fabric. Side panels in stretch fabric. reverse camlock zipper with upper garage. Practical side pocket with invisible zip. Reflective piping on high shoulders, front and back.

■ Veste en tissu coupe-vent très léger. Étendre les côtés en tissu. Charnière camlock inversée avec garage supérieur. Poche latérale pratique avec fermeture éclair invisible. Bandes réfléchissantes sur les hautes épaules, devant et derrière.

Fabric: Twenty

↑ XS - 3XL
128 - 140 - 152 - 164





AFTER RACE - TRACKSUITS

TRACKSUIT RUN MEN Art. 710390

■ Tuta da rappresentanza completamente personalizzabile, giacca con tasche laterali, pantaloni con tasche laterali con cerniere.

■ Trainingsanzug komplett personalisierbar, Jacke mit Seitentaschen, Hosen mit Reißverschlüssen an den Seitentaschen.

■ Completely customizable track suit, jacket with side pockets, pants with zipped side pockets.

■ Survêtement entièrement personnalisable, veste à poches latérales, pantalon a poches latérales avec fermetures éclair.

■ Fabric: Catkins

■ XS - 3XL
128 - 140 - 152 - 164



TRACKSUIT RUN PLUS MEN TRACKSUIT RUN PLUS MESH MEN

■ Tuta da rappresentanza completamente personalizzabile, giacca con tasche laterali con cerniera, cordoncino in vita e elastico sulle maniche, pantaloni con cerniera fondo gamba e tasche laterali con cerniera, disponibile anche con rete interna.

■ Trainingsanzug komplett personalisierbar, Jacke mit Seitentaschen mit Reißverschluss, Kordelzug am Bund und Elastik an den Ärmeln, Hosen mit Reißverschlüssen an den Beinenden und Seitentaschen, auch verfügbar mit Innennetz.

■ Completely customizable track suit, jacket with zipped side pockets, drawstring waist and elastic on the sleeves, pants with zippers on the legs and side pockets, also available with internal mesh.

■ Survêtement entièrement personnalisable, veste à poches latérales avec fermetures éclair, cordon de ceinture, inserts élastiques sur les manches, pantalon avec fermetures latérales sur le bas de jambe et poches latérales avec fermetures éclair, disponible avec la maille interne.

■ Fabrics: (Art. 710391) Catkins + Brisbane;
(Art. 710524) Catkins + Brisbane + Mesh Polyhole

■ XS - 3XL
128 - 140 - 152 - 164



internal mesh

AFTER RACE - TRACKSUITS

TRACKSUIT RUN WOMEN Art. 710395

- Tuta da rappresentanza completamente personalizzabile, giacca con tasche laterali, pantaloni con tasche laterali con cerniere.
- Trainingsanzug komplett personalisierbar, Jacke mit Seitentaschen, Hosen mit Reißverschlüssen an den Seitentaschen.
- Completely customizable track suit, jacket with side pockets, pants with zipped side pockets.
- Survêtement entièrement personnalisable, veste à poches latérales, pantalon a poches latérales avec fermetures éclair.

Fabric: Atkins

XS - 3XL



TRACKSUIT RUN PLUS WOMEN TRACKSUIT RUN PLUS MESH WOMEN

- Tuta da rappresentanza completamente personalizzabile, giacca con tasche laterali con cerniera, cordoncino in vita e elastico sulle maniche, pantaloni con cerniera fondo gamba e tasche laterali con cerniera, disponibile anche con rete interna.
- Trainingsanzug komplett personalisierbar, Jacke mit Seitentaschen mit Reißverschluss, Kordelzug am Bund und Elastik an den Ärmeln, Hosen mit Reißverschlüssen an den Beinenden und Seitentaschen, auch verfügbar mit Innennetz.
- Completely customizable track suit, jacket with zipped side pockets, drawstring waist and elastic on the sleeves, pants with zippers on the legs and side pockets, also available with internal mesh.
- Survêtement entièrement personnalisable, veste à poches latérales avec fermetures éclair, cordon de ceinture, inserts élastiques sur les manches, pantalon avec fermetures latérales sur le bas de jambe et poches latérales avec fermetures éclair, disponible avec la maille interne.

Fabrics: (Art. 710396) Atkins + Brisbane
(Art. 710525) Atkins + Brisbane + Mesh Polyhole

XS - 3XL



internal mesh

AFTER RACE - HOODIES

LS HOODIE POCKETS MEN Art. 710528

■ Felpa con cappuccio, tasche laterali, fianchetti, in morbidi tessuti funzionali, completamente personalizzabile, cerniera lunga divisibile.

■ Sweatshirt mit Kapuze, Seitentaschen, Seiteneinsätze, aus weichen Funktionsstoffen, ganzflächig personalisierbar, langer durchgehender Reißverschluss.

■ Hoodie, side pockets, side panels, soft functional fabrics, completely customizable, long divisible zipper.

■ Sweat à capuche, poches latérales, inserts latéraux, en tissus fonctionnel doux, personnalisable sur toute la surface, fermeture éclair divisible.

■ Fabrics: 1) Jumper 85; 2) Dolomiti

XS - 3XL
128 - 140 - 152 - 164



LS HOODIE POCKETS WOMEN Art. 710529

■ Felpa con cappuccio, tasche laterali, fianchetti, in morbidi tessuti funzionali, completamente personalizzabile, cerniera lunga divisibile.

■ Sweatshirt mit Kapuze, Seitentaschen, Seiteneinsätze, aus weichen Funktionsstoffen, ganzflächig personalisierbar, langer durchgehender Reißverschluss.

■ Hoodie, side pockets, side panels, soft functional fabrics, completely customizable, long divisible zipper.

■ Sweat à capuche, poches latérales, inserts latéraux, en tissus fonctionnel doux, personnalisable sur toute la surface, fermeture éclair divisible.

■ Fabrics: 1) Jumper 85; 2) Dolomiti

XS - 3XL



AFTER RACE - POLOS

SS POLO MEN Art. 710530

🇮🇹 Polo da tempo libero, maniche raglan, con fianchetti laterali.

🇩🇪 Freizeit-Poloshirt, Raglanärmel, mit Seiteneinsätzen.

🇬🇧 Polo jersey, raglan sleeves, side panels.

🇫🇷 Polo pour les loisirs, manches raglan, inserts latéraux.

Fabric: Timor

XS - 3XL



SS POLO WOMEN Art. 710531

🇮🇹 Polo da tempo libero, maniche raglan, con fianchetti laterali.

🇩🇪 Freizeit-Poloshirt, Raglanärmel, mit Seiteneinsätzen.

🇬🇧 Polo jersey, raglan sleeves, side panels.

🇫🇷 Polo pour les loisirs, manches raglan, inserts latéraux.

Fabric: Timor

XS - 3XL



AFTER RACE - POLOS

SS URBAN POLO WOMEN "E" Art. 710398

🇮🇹 Polo Urban con taglio donna, manica corta, vestibilità morbida, collo con tre bottoni, elementi catarifrangenti.

🇩🇪 Polo Urban im Damenschnitt, kurze Ärmel, angenehm weiche Passform, Kragen mit drei Knöpfen, reflektierende Elemente.

🇬🇧 Polo Urban in women's cut, short sleeves, comfortable and smooth fitting, collar with three buttons, reflecting elements.

🇫🇷 Polo Urban coupe pour femmes, manches courtes, confortable et mou à porter, col avec trois boutons, éléments de réflexion.

◆ Fabric: Scotland Merino



SS URBAN POLO MEN "E" Art. 710397

🇮🇹 Polo Urban manica corta, vestibilità morbida, collo con tre bottoni, elementi catarifrangenti.

🇩🇪 Polo Urban mit kurzen Ärmeln, angenehm weiche Passform, Kragen mit drei Knöpfen, reflektierende Elemente.

🇬🇧 Polo Urban with short sleeves, comfortable and smooth fitting, collar with three buttons, reflecting elements.

🇫🇷 Polo Urban avec manches courtes, coupe confortable et molle, col avec trois boutons, éléments de réflexion.

◆ Fabric: Scotland Merino





ACCESSORIES

RUNNING CAP Art. 710250

IT Berretto.

DE Mütze.

EN Cap.

FR Capot.

 **Fabrics:** 1) Pants 190 g/m²; 2) Vuelta 250 g/m²

 one size



HEADBAND Art. 710500 HEADBAND SKIRI Art. 710544

IT Fascia per la fronte, combinazione di due tessuti tecnici anti-sudore, perfetta per trail running.

DE Stirnband aus zwei technischen Stoffen mit Antischweiss-Funktion, perfekt für Trail-Running geeignet.

EN Headband made combining two technical antisweat fabrics, ideal for trail running.

FR Bandana pour le front, une combinaison de deux tissus anti-sueur, idéal pour la course sur les sentiers.

 **Fabrics:** (Art. 710500) Interpower
(Art. 710544) Dolomiti

 one size



COLLAR CUFF "COLSINO" Art. 740617

IT "Colsino"- bandana tubolare 47x24cm.

DE Kopfschlauchtuch "Colsino" 47x24cm.

EN Collar cuff "Colsino" 47x24cm.

FR Foulard tube protecteur "Colsino" 47x24cm.

 **Fabric:** Interlock

 one size



ATLETICA VALCHIESE



FABRICS – GREEN FABRICS

When we talk about recycling, our planet needs concrete actions. This principle can also be applied to sports apparel and specifically to technical clothing used for sports activities. Technical apparel should not become waste and solid waste that is not utilized. Our green, recycled ECO fabrics are proof that it is possible: sustainable, eco-friendly, functional and Made in Italy.

To produce recycled materials, first PET plastic bottles are shredded into small pieces in the recycling plant and then cleaned. The cleaned small parts are then melted and the resulting mass is pressed into the desired shape by extrusion. From this the yarn is produced, which is further processed into fabric. Finally, products such as cycling jerseys or running shirts - consisting of recycled plastic bottles - are made from this fabric.

Unser Planet braucht konkretes Handeln. Wenn es um Recycling geht, lassen wir Worte Taten folgen. Technische Bekleidung sollte keine Belastung für die Natur darstellen. Unsere recycelten ECO-Stoffe sind der Beweis dafür, dass es möglich ist: nachhaltig, umweltfreundlich, funktionell und Made in Italy.

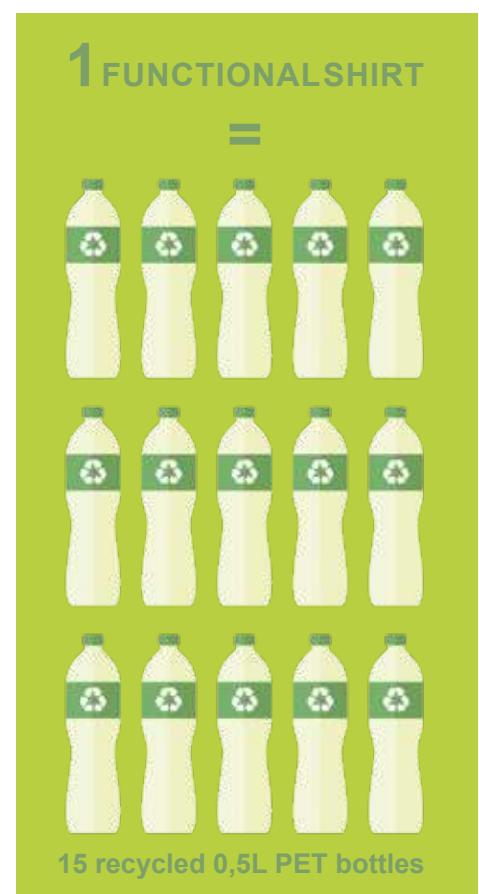
Um recycelte Stoffe herstellen zu können, werden zunächst Gebrauchsabfälle in Form von PET-Plastikflaschen in der Recyclinganlage in kleine Stücke zerkleinert und anschließend gereinigt. Die gereinigten Kleinteile werden dann geschmolzen und die dabei entstehende Masse wird durch Extrusion unter Druck in die gewünschte Form gepresst. Hieraus entsteht dann das Garn, welches zu Stoff weiterverarbeitet wird, aus welchem schließlich Produkte wie Radtrikots oder Laufshirts - bestehend aus recycelten Plastikflaschen – hergestellt werden.

Our planet needs action. When it comes to recycling we do not just talk the talk, but walk the walk. Technical apparel should not be a burden for nature. Our green, recycled ECO fabrics are the proof that it is possible: sustainable, eco-friendly, functional and Made in Italy.

To be able to produce recycled materials, the waste in the form of PET plastic bottles is first shredded into small pieces in the recycling plant and then cleaned. The cleaned small parts are then melted and the resulting mass is pressed into the desired shape by extrusion. From this the yarn is produced, which is further processed into fabric. Finally, products such as cycling jerseys or running shirts - consisting of recycled plastic bottles - are made from this fabric.

Notre planète a besoin d'action. Lorsqu'il s'agit de recyclage, nous ne nous contentons pas de parler, mais nous joignons le geste à la parole. Les vêtements techniques ne devraient pas être un fardeau pour la nature. Nos tissus écologiques et recyclés ECO sont la preuve que c'est possible: durables, écologiques, fonctionnels et Made in Italy.

Pour pouvoir produire des matériaux recyclés, les déchets sous forme de bouteilles en plastique PET sont d'abord déchiquetés en petits morceaux dans l'usine de recyclage, puis nettoyés. Les petites pièces nettoyées sont ensuite fondues et la masse résultante est pressée dans la forme souhaitée par extrusion sous pression. On obtient ainsi un fil qui est ensuite transformé en tissu. Enfin, des produits tels que des maillots de cyclisme ou des maillots de course - composés de bouteilles en plastique recyclées - sont fabriqués à partir de ce tissu.



FABRICS – GREEN FABRICS



- TEXmarket, consapevole del rispetto per l'ambiente, offre diversi tessuti „green“. I tessuti provengono da filati riciclati, privi di sostanze chimiche nocive e in linea con le severe linee guida internazionali che si applicano a questo tipo di tessuti.
- TEXmarket nimmt den Umweltschutz ernst. Wir bieten unseren Kunden deshalb verschiedene „green“ Stoffe an. Diese wurden in einem sehr energieeffizienten Prozess aus recycelten Stoffen hergestellt und sind frei von umweltschädlichen Chemikalien - im Einklang mit den strengen internationalen Richtlinien, die für diese Art von Stoffen gelten.
- TEXmarket, aware of the respect for the environment, offers different „green“ fabrics. The fabrics originate from recycled yarns, free from harmful chemical substances and in line with the strict international guidelines that apply to this type of fabrics.
- TEXmarket, conscient du respect de l'environnement, propose différents tissus „green“. Ces tissus sont issus de fils recyclés, exempts de substances chimiques nocives et conformes aux directives internationales strictes qui s'appliquent à ce type de tissu.

Interlock Recycled

Composition:
100% Polyester
Weight: 120 g/m²

Used for:
Fit X
Collar Cuff

Interpower Recycled

Composition:
86% Micropolyester
14% Elastane
Weight: 140 g/m²

Used for:
Fit X
Nizza Sport
Run Diamant
Athletics
Headband

Rudolf Recycled

Composition:
95% Polyester
5% Elastane
Weight: 120 g/m²

Used for:
Fit X
Nizza Sport
Nizza
Texas
Atlanta

Timor Recycled

Composition:
100% Polyester
Weight: 135 g/m²

Used for:
Nizza Sport
Nizza
Texas
Atlanta
Polo

FABRICS – OTHER FABRICS

LIGHT-WEIGHT



Brisbane

Composition:
82% Polyester
18% Elastane
Weight: 210 g/m²

Used for:
Spectre
Tracksuit
Skirt Run Diamant

Catkins

Composition:
100% Polyester
Weight: 118 g/m²

Used for:
Tracksuit



Crono SANITIZED

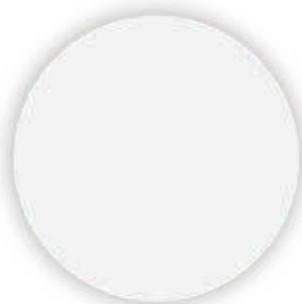
Composition:
100% Polyester
Weight: 135 g/m²

Used for:
Ghost
Nizza Sport
Nizza
Texas
Atlanta
Shorts Evo

Eagle Print

Composition:
100% Polyester
Weight: 100 g/m²

Used for:
Jacket Run "K"



Endurance X Matt

Composition:
80% Polyester
20% Elastane
Weight: 240 g/m²

Used for:
Fit X
Spectre

Interlock

Composition:
100% Polyester
Weight: 120 g/m²

Used for:
Fit X
Spectre
Collar Cuff



Interpower

Composition:
86% Micropolyester
14% Elastane
Weight: 140 g/m²

Used for:
Fit X
Spectre
Nizza Sport
Run Diamant
Athletics
Headband

Orange

Composition:
90% Polyester
10% Elastane
Weight: 110 g/m²

Used for:
Fit X
Nizza Sport
Texas
Atlanta



FABRICS - OTHER FABRICS



Record A.E.

Composition:
100% Polyester
Weight: 135 g/m²

Used for:
Trail

Ritmo Shantung

Composition:
92% Polyester
8% Elastane
Weight: 160 g/m²

Used for:
Fit X



Robin Print

Composition:
100% Polyester
Weight: 105 g/m²

Used for:
Trail

Singtex SW-8101

Composition:
100% Polyester
Weight: 48 g/m²

Used for:
Jacket Run "K"

S10

Composition:
95% Polyester
5% Spandex
Weight: 125 g/m²

Used for:
Fit X
Spectre
Shorts

Rudolf

Composition:
95% Polyester
5% Elastane
Weight: 120 g/m²

Used for:
Fit X
Ghost
Nizza Sport
Nizza
Texas
Atlanta

Sushi

Composition:
100% Polyester Microfibre
Weight: 93 g/m²

Used for:
Nizza



Scotland Merino

Composition:
51% Polyester
41% Wool Merino
8% Elastane
Weight: 130 g/m²

Used for:
Nizza Wool



Scotland Merino

Composition:
51% Polyester
41% Wool Merino
8% Elastane
Weight: 130 g/m²

Used for:
Nizza Wool



FABRICS – OTHER FABRICS



Tavolara

Composition:
80% Polyester
20% Elastane
Weight: 210 g/m²

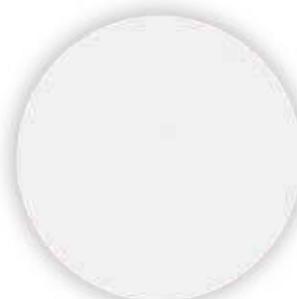
Used for:
Spectre
Tri Top Women
Trail
Athletics



Timor

Composition:
100% Polyester
Weight: 135 g/m²

Used for:
Nizza Sport
Nizza
Texas
Atlanta
Polo



Twenty

Composition:
100% Polyester
Weight: 37 g/m²

Used for:
Contact
Lipari

MESH



Gips Soft Finish

Composition:
93% Polyester
7% Elastane
Weight: 155 g/m²

Used for:
Fit X



JL 130

Composition:
95% Polyester
5% Spandex
Weight: 83 g/m²

Used for:
Fit X
Jacket Run "K"
Fit BL



JL 221 B

Composition:
100% Polyester
Weight: 99 g/m²

Used for:
Nizza Cool



Kite

Composition:
94% Polyester
6% Elastane
Weight: 80 g/m²

Used for:
Spectre
Ghost
Nizza Sport

FABRICS - OTHER FABRICS

MEDIUM / HEAVY WEIGHT



Antiwind

Composition:

90% Polyester

10% Polyurethane

Weight: 190 g/m² - 300 g/m²**Used for:**

Nizza

B-Fit

Composition:

46% Polyamide

38% Polyester

16% Elasthane

Weight: 225 g/m²**Used for:**

Fit X

Spectre

Shorts Run Fit

Shorts



Dolomiti

Composition:

85% Polyester

15% Elasthane

Weight: 250 g/m²**Used for:**

Hoodie

Headband Skiri

Fitness 144

Composition:

69% Polyester

31% Elasthane

Weight: 245 g/m²**Used for:**

Fit X

Spectre



Isabel

Composition:

86% Polyester

14% Elasthane

Weight: 180 g/m²**Used for:**

Spectre

Jumper 85

Composition:

100% Polyester

Weight: 195 g/m²**Used for:**

Hoodie



Nashua

Composition:

100% Polyester

Weight: 180 g/m²**Used for:**

Nizza Sport

Nizza

Record G

Composition:

100% Polyester

Weight: 200 g/m²**Used for:**

Nizza Sport

Nizza



FABRICS – OTHER FABRICS



Vintage 170

Composition:
77% Polyester
7% Elastane
16% Wool
Weight: 170 g/m²

Used for:
Hoodie Climate

Warm

Composition:
100% Polyester
Weight: 200 g/m²

Used for:
Nizza Sport
Nizza



DYED FABRICS



Hotwind

Composition:
80% Polyester
20% Elastane
Weight: 205 g/m²

Used for:
Fit X

Lightwind

Composition:
80% Polyester
20% Elastane
Weight: 180 g/m²

Used for:
Fit X



Lycra Power

Composition:
80% Polyamide
20% Elastane
Weight: 210 g/m²

Used for:
Fit X
Shorts Run Fit
Shorts
Trail
Athletics

Vuelta

Composition:
85% Polyamide
15% Elastane
Weight: 250 g/m²

Used for:
Shorts Run Fit
Shorts



LAGARINA CRUS TEAM



FABRICS – CARE INSTRUCTIONS

Per assicurare un utilizzo duraturo nel tempo dei nostri prodotti, si consiglia di:

1. NON lavare i nostri prodotti ad una temperatura superiore ai 30 gradi, evitare ammorbidenti , sbiancanti o detersivi aggressivi

2. NON usare asciugatrici! Lasciate asciugare i prodotti naturalmente. Fate attenzione che luce solare diretta e le eccessive fonti di calore possono causare alterazioni dei tessuti

3. NON stirare i nostri prodotti

4. Se non siete sicuri della taglia, quando provate uno dei nostri campioni, scegliete quella leggermente più grande, poiché può variare a seconda dal peso e della costituzione. Notare che le nostre taglie sono soltanto un'indicazione

5. Per evitare il deterioramento del tessuto:

- NON lasciare i capi per troppo tempo nel sacco della biancheria - lavarli subito dopo l'uso

- NON lasciare i capi in un posto umido oppure in un sacchetto di plastica

- EVITARE di entrare in contatto con velcro, che è causa di pilling
- L'uso di zaini può deteriorare il tessuto a causa di attrito

6. Tutti i capi tecnici devono essere usati esclusivamente nella disciplina per cui sono concepiti, questo per utilizzare al meglio le caratteristiche tecniche dei tessuti con cui sono realizzati

To ensure a long life of our high quality fabrics, please consider the following:

1. Do not wash our products with temperatures above 30 degrees, use mild detergents, and avoid fabric softener and bleaching agents

2. Do not use a dryer! Let our products preferably dry naturally. Please note that direct sunlight and direct heat may cause deterioration of the fabrics

3. Do not iron our products

4. If you are unsure of your own size when trying on one of our size samples, choose the slightly larger size , as fit can vary depending on body weight and build – please note that our sizes are just an indication

5. To avoid fabric deterioration:

- Do not leave shorts in your laundry bag for a week - wash them straight after use

- Do not leave our shorts in humid places or plastic bags

- Avoid contact with velcro fasteners, which can cause pilling

- The wearing of backpacks can generate friction and thus damage the fabric

6. All technical garments must be used exclusively in the discipline for which they are designed in order to best use the technical features of the materials with which they are made

Um unseren qualitativ hochwertigen Produkten ein langes Leben zu sichern, bitten wir Sie folgendes zu beachten:

1. Waschen Sie unsere Produkte NICHT über 30 Grad Celsius, verwenden Sie milde Waschmittel und vermeiden Sie Weichspül- sowie Bleichungsmittel

2. Trocknen Sie unsere Produkte NICHT im Wäschetrockner! Lassen Sie unsere Produkte vorzugsweise natürlich trocknen. Bitte beachten Sie, dass direkte Sonneneinstrahlung und exzessive Wärmezufuhr möglicherweise zu einer Beeinträchtigung der Stoffe führt

3. Bügeln Sie unsere Produkte NICHT

4. Sollten Sie bei der Musterprobe bezüglich Ihrer eigenen Konfektionsgröße unsicher sein, wählen Sie die nächstgrößere Größe, da die Kleidungsstücke abhängig von Körpergewicht und -bau anders sitzen können. Bitte beachten Sie, dass unsere Größenangaben nur als Anhaltspunkt dienen

5. Um Stoffschädigung zu vermeiden:

- Lassen Sie die Produkte NICHT lange im Wäschekorb - waschen Sie sie gleich nach dem Gebrauch

- Lassen Sie die Artikel NICHT anfeuchten oder in Plastiktüten liegen

- Vermeiden Sie den Kontakt mit Klettverschlüssen, welche Pilling verursachen können

- Das Tragen von Rucksäcken kann Reibung erzeugen und somit den Stoff beschädigen

6. Alle technischen Kleidungsstücke dürfen nur in der Disziplin verwendet werden, für die Sie konzipiert sind, um eine bessere Nutzung der technischen Materialien zu gewährleisten

Afin de garantir une longue vie aux tissus et à la technologie d'impression et de fabrication, nous vous demandons de bien vouloir suivre les conseils suivants:

1. Ne lavez pas vos produits à une température supérieure à 30 degrés, utilisez des lessives douces et évitez d'utiliser d'assouplissants et d'agents blanchissants

2. Ne faites pas sécher au sèche-linge! De préférence faites sécher à l'air libre. L'exposition directe au soleil ou à une source de chaleur peut détériorer les tissus

3. Ne repassez pas nos produits

4. Si ne vous êtes pas sûr de votre taille quand vous essayez un des nos modèles d'essayage, choisissez une taille légèrement plus grande, étant donné que la taille peut varier en fonction du poids et de la constitution – notez que nos indications de la taille sont indicatives

5. Pour éviter toute détérioration du tissu:

- Ne laissez pas les pantalons dans le sac à linge pendant une semaine – lavez tout de suite

- Ne laissez pas les pantalons dans des endroits humides ou dans des sacs en plastique

- Evitez le contact avec attaches velcro, ce qui peut provoquer boulochage

- Le port de sacs à dos peut générer friction et donc endommager le tissu

6. Afin d'assurer une meilleure utilisation des tissus techniques, tous les vêtements techniques doivent être utilisés exclusivement dans la discipline pour laquelle ils sont conçus

ATHLETIC CLUB 96 ALPERIA



NOTES

NOTES

NOTES



TEXmarket GmbH / Srl
Zueggstr. 36 - Via Zuegg 36
I-39100 BOZEN - BOLZANO
Tel. +39 0471 060 900
cyclingline@texmarket.it
www.texmarket.it

TEXmarket USA
5365 Mae Anne Ave., Suite A-7a
Reno, NV 89523
Office: +1 775 737 9501
info@texmarket-usa.com
www.texmarket-usa.com